

SOMOGYJÁD KÖZSÉG ÖNKORMÁNYZATA
7443 Somogyjád, Kossuth Lajos u. 42.



2.KÖTET
SZERZŐDÉS

A 4

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

Somogyjád Község Önkormányzata

Székhely: 7443 Somogyjád, Kossuth Lajos u. 42.

Törzskönyvi asz.: 397724

Statisztikai kód: 15397720-8411-321-14

Adószám: 15397720-2-14

Kapcsolattartó: Lőrinczné Kiss Ilona

Tel.: 82/489-001

E-mail: sjad@t-online.hu

Aláírássra jogosult képviselője: Lőrinczné Kiss Ilona polgármester
a továbbiakban mint Megrendelő

másrészről a

KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT

Székhely: 7400 Kaposvár Kanizsai u.031/4.hrsz

Adószám: 10088795-2-14

Bankszámlaszám: 10403909-39088794

Képviseli: Papp Attila Gábor ügyvezető

Tel.: +36 20 9324 741

e-mail: viztarsulat1@gmail.com

cg.: 14-16-000001

(a továbbiakban: Vállalkozó) (együttesen: Felek)
között a mai napon az alábbi feltételekkel:

Preambulum

Megrendelő a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (továbbiakban: Kbt.) Harmadik. része alapján nemzeti eljárásrend szerinti nyílt közbeszerzési eljárást [Kbt. 112. § (1) bek. b)] folytatott le „**Somogyjád település csapadékvíz-elvezetése**” elnevezéssel. Megrendelő nem biztosított lehetőséget részajánlat tételre, ezért a jelen szerződés a közbeszerzési dokumentumokban meghatározott teljes feladatra vonatkozik.

Megrendelő tájékoztatja a Vállalkozót, hogy a beruházást támogatásból valósítja meg, a fedezet rendelkezésre áll. (A finanszírozás formája: utófinanszírozás.)

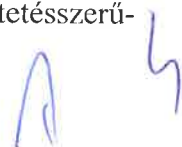
Projekt címe: „**Somogyjád település csapadékvíz-elvezetése**”

projekt azonosító: **TOP-2.1.3-16-SOI-2021-00012**

Az eljárás nyertese Vállalkozó lett, akivel Megrendelő – a Kbt. rendelkezéseinek megfelelően
- az alábbi szerződést köti.

1. A szerződés tárgya

1. Megrendelő megrendeli, Vállalkozó pedig elvállalja a fent megjelölt közbeszerzési eljárás iratanyagában (különösen a közbeszerzési kiírás műszaki mellékletében, árazatlan költségvetésben, tervekben) foglalt tartalommal, a kivitelezési munkálatok ellátását eredményfelelősséggel.
2. Vállalkozó vállalja a Megrendelő által rendelkezésre bocsátott közbeszerzési dokumentumok és az eljárás során nyújtott adatszolgáltatás keretében átadott egyéb dokumentumok, adatok és információk, valamint a benyújtott ajánlat alapján a szerződésben rögzítettek szerinti építési-szerelési munkák elvégzését, a rendeltetésszerű-



- és biztonságos-, üzemeltethető állapotú-, végleges használatba vételre, a vízjogi üzemeltetési engedély megszerzésére alkalmas létesítmény (mű) kivitelezését és átadását.
3. Vállalkozó a munkát hiány-, és hibamentesen, határidőre köteles elvégezni. Vállalkozó a munkavégzés során csak érvényes alkalmassági bizonyítvánnyal rendelkező anyagokat, berendezéseket, szerkezeteket használhat fel. Fentiek alatt olyan anyagokat, és szerkezeteket ért Megrendelő, melyek a gyártó által előírt hiány-, és hibamentes terméknek megfelelnek, továbbá sérülés és minden egyéb hibától, hiánytól mentesek és megfelelnek a jogszabályi előírásoknak. A hiány-, és hibamentes munkálatokként Megrendelő a jogszabályoknak, szakmai szokásoknak, szabványoknak is megfelelő, hiány-, és hibamentességet érti.
 4. A beépített anyagok, berendezések, szerkezetek minőségét igazoló dokumentumokat (különösen: műbizonylat, teljesítmény nyilatkozat) a Vállalkozó az építési tevékenység során a Megrendelő képviselőjének köteles bemutatni és az átadás-átvételi eljárás során átadni.
 5. Vállalkozó jogosult alvállalkozó(k) (közreműködő(k)) igénybevételére. Az alvállalkozó igénybevételénél a Kbt. és a jelen szerződés megkötéséhez vezető közbeszerzési eljárás rendelkezései irányadóak. Az alvállalkozókkal kötött szerződésekre a Kbt. továbbá a 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet szabályai értelemszerűen irányadóak.
 6. A Vállalkozó az igénybe vett alvállalkozóért (közreműködőért) úgy felel, mintha az alvállalkozói (közreműködői) által végzett munkákat saját maga végezte volna el. A jogosulatlanul igénybe vett alvállalkozók vonatkozásában azon hátrányos következményekért is felel, ami ezen alvállalkozók (közreműködők) igénybevétele nélkül nem következtek volna be.

2. Vállalkozói díj és annak megfizetése

1. Vállalkozó a szerződés teljesítésért vállalkozói díjra jogosult.
2. A vállalkozó díj mértéke **228.225.433,- Ft + ÁFA**, azaz **kettőszázhuszonnyolemillió – kettőszázhuszonötezer - négyszázharminchárom** forint + ÁFA, az árazott költségvetésben foglaltak szerint (1. sz. melléklet).
3. Felek rögzítik, hogy a fenti vállalkozói díj tartalékkeretet nem tartalmaz, továbbá hogy jelen szerződés rendelkezései vonatkozásában a Felek tartalékkeret jogintézményét nem alkalmazzák.
4. Felek megállapodnak abban, hogy a fenti díj átalánydíj, amelynek jogi természetével tisztában vannak. Vállalkozó ez alapján további fizetési igényt Megrendelővel szemben semmiféle jogcímen nem támaszthat, kivéve a késedelmi kamatot.
5. Az Áfa mértékére, elszámolására a mindenkor hatályos Áfa törvény rendelkezései az irányadóak.
6. Az átalánydíj a Vállalkozó árazott költségvetése (1. sz. melléklet) alapján került meghatározása.
7. Megrendelő többletmunkaigényt nem fogad el. Ezzel kapcsolatban Vállalkozó – mint a szerződés tárgyával kapcsolatban kellő szakértelemmel rendelkező jogi személy – jelen szerződés aláírásával kijelenti, hogy a közbeszerzési eljárás alatt teljes mértékben megismerte az elvégzendő feladatot és annak körülményeit, így kijelenti, hogy az általa megajánlott vállalkozói díj valamennyi feltétel kielégítéséhez szükséges munkára (anyagra, berendezési és felszerelési tárgyra, stb.) fedezetet nyújt, így többletmunkaigényéről jelen szerződéssel feltétel nélkül és visszavonhatatlanul lemond. Ez kiterjed a Ptk. 6:245. § (1) bekezdés második mondatában foglalt költségekre is. Vállalkozó kijelenti, hogy az ár-, árfolyamváltozásokkal, továbbá banki, adózási

A 9

kondíciók változásával kapcsolatos kockázatokat felmérte, és arra a vállalkozói díj teljes mértékben fedezetet nyújt.

8. Pótmunka esetén a felek a Kbt. rendelkezési szerint járnak el azzal, hogy pótmunkára csak a közbeszerzési műszaki leírás és mellékleteiben nem szereplő, az ajánlattételkor az ajánlattevőtől, mint hasonló tevékenységet üzletszerűen végző gazdasági szereplőtől elvárható gondossággal előre nem látható okból kerülhet sor. A pótmunka elszámolása a pótmunkára vonatkozó eljárásban foglaltak szerint történik.
9. Megrendelő tájékoztatja a Vállalkozót, hogy a beruházást támogatásból valósítja meg, a fedezet rendelkezésre áll. (A finanszírozás formája: utófinanszírozás.)
10. A szerződést megelőző ajánlattétel, továbbá a szerződés, az elszámolás, a kifizetések pénzneme: HUF.
11. Megrendelő a vállalkozói díjat az igazolt szerződésszerű teljesítést követően átutalással, forintban (HUF) teljesíti – a számla befogadásától számított – 30 napon belül, az alábbiak szerint:
 - a Kbt. 135. § (1)–és (5)–(6) bekezdései, továbbá a Ptk. 6:130.§ (1) és (2) bekezdés szerint;
 - alvállalkozó igénybevétele esetén a fentiek figyelembevételével, de a Ptk. 6:130.§ (1)–(2) bekezdésétől eltérően a 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 32/A § szerint.
12. Megrendelő a Kbt. 135. § (8) bekezdése alapján a szerződésben foglalt, nettó vállalkozói díj **10 %-ának** megfelelő mértékében, azaz **22.822.543,-** Ft értékben biztosítja az előleg igénybevételét. Megrendelő az előleg igénybevételét nem köti előleg-visszafizetési biztosíték nyújtásához. Az előleg a 322/2015 (X. 30.) Korm. rendelet 30. § (1) bekezdése alapján, legkésőbb az építési munkaterület átadását követő 15 napon belül kerül kifizetésre. Az előleget a végszámlában kell elszámolni.
13. A teljesítés során az esetlegesen benyújtott előlegszámlán felül 4 db számla benyújtásának lehetősége biztosított az alábbiak szerint:
 - 1. részszámla benyújtásának lehetősége: a kivitelezési munkák 15 %-os készülségét követően, a részszámla mértéke a nettó vállalkozói díj 15 %-a,
 - 2. részszámla benyújtásának lehetősége: a kivitelezési munkák 40 %-os készülségét követően, a részszámla mértéke a nettó vállalkozói díj 25 %-a,
 - 3. részszámla benyújtásának lehetősége: a kivitelezési munkák 60 %-os készülségét követően, a részszámla mértéke a nettó vállalkozói díj 20%-a,
 - 4. részszámla benyújtásának lehetősége: a kivitelezési munkák 80 %-os készülségét követően, a részszámla mértéke a nettó vállalkozói díj 20%-a,
 - 5. részszámla (végszámla) benyújtásának lehetősége: a nettó vállalkozói díj fennmaradó 20 %-ának megfelelő összegről a kivitelezési munkák 100%-át elérő megvalósult teljesítés esetén, sikeres műszaki átadás-átvételt követően. (A végszámla elismerésének feltétele a sikeres műszaki átadás - átvétel, a megvalósítási és átadási dokumentáció és annak összes melléklete szolgáltatása, munkaterület rendeltetés szerinti visszaszolgáltatása)
14. Késedelmes fizetés esetén Megrendelő a 2013. évi V. törvény 6:155. § (1) bekezdés szerinti mértékű, és a késedelem időtartamához igazodó késedelmi kamatot, továbbá behajtási költségátalányt fizet.
15. A teljesítésigazolás - mely a számla (számlák) kötelező melléklete – aláírására a műszaki ellenőr jogosult.
16. A számlát a hatályos jogszabályok szerint kell kiállítani.
17. Megrendelő a Kbt. 27/A. § alapján köteles fogadni és feldolgozni az olyan elektronikus számlákat, amelyek megfelelnek az EN 16931-1:2017 számú európai szabványnak és az Európai Bizottság által e szabványhoz az Európai Unió Hivatalos Lapjában közzétett szintaxislistának.

A 9

3. Szerződési biztosítékok

1. Vállalkozó meghiúsulási kötbér megfizetésére köteles, amennyiben a jelen szerződés teljesítése olyan okból, amiért felelős meghiúsul (különösen a teljesítés jogos ok nélküli megtagadása, vagy Megrendelő szankciós elállása vagy felmondása esetén Vállalkozó szerződésszegése okán, vagy ha a meghatározott teljesítési határidő vonatkozásában Vállalkozó 30 naptári napt meghaladó késedelembe esik). A meghiúsulási kötbér alapja a nettó vállalkozói díj, mértéke a kötbéralap **30 %-a**. Az esedékes összeget a Vállalkozó köteles 10 napon belül a Megrendelőnek átutalni. A meghiúsulási kötbér összege az eljárás alapján megkötött szerződés meghiúsulásának pillanatától a Megrendelő külön felszólítása nélkül azonnal esedékes.
2. Vállalkozót bármely kötelezettségének, feladatának késedelmes teljesítése esetén késedelmi kötbér fizetési kötelezettség terheli, amennyiben ezért felelős. A kötbér alapja a nettó vállalkozói díj. A kötbér mértéke a késedelem minden naptári napja után napi **1 %**, a kötbéralapra vetítetten. A késedelmi kötbér maximum 30 naptári napig kerül felszámításra (maximuma a nettó vállalkozói díj 30 %-a), ezt követően a Megrendelő jogosult a szerződéstől egyoldalú jognyilatkozattal elállni illetve azt felmondani, és a meghiúsulási kötbért érvényesíteni. A késedelmi kötbér összege a késedelembe esés pillanatától a Megrendelő külön felszólítása nélkül azonnal esedékes. Megrendelő a késedelmi kötbér összegét jogosult a Vállalkozó által kiállított számlába beszámítani a Kbt. 135. § (6) bekezdésében foglaltak figyelembe vételével. Amennyiben a számlából történő levonásra nincs lehetőség, vagy a számla összege nem nyújt fedezetet a teljes követelésre, akkor a késedelmi kötbér alapján esedékes összeget a Vállalkozó köteles 10 napon belül a Megrendelőnek átutalni.
3. A Megrendelő az esetleges kötbér igényét írásbeli felszólítás útján érvényesíti, melynek a Vállalkozó köteles 8 naptári napon belül maradéktalanul eleget tenni. Amennyiben a Vállalkozó a fenti irat kézhezvételét követő 3 munkanapon belül magát érdemi indokolással és azt alátámasztó bizonyítékokkal nem menti ki, akkor a kötbér elismertnek tekintendő. A Kbt-ben foglalt beszámítási feltételek [135.§ (6) bek.] teljesülésekor a kötbér a vállalkozói számlába beszámítható.
4. Jótállás: A Vállalkozó a szerződés hibátlan teljesítésének valamennyi beépített dolog, illetve elvégzett munka vonatkozásába **60¹** hónap általános jótállást vállal. Vállalkozó jótállási kötelezettsége – az érintett hibával kapcsolatban – megszűnik, ha a hiba a teljesítést követően keletkezett, különösen:
 - rendeltetésellenes vagy szakszerűtlen használat,
 - szándékos rongálás vagy erőszakos behatás,
 - elemi csapás,
 - szakszerűtlen szerelő vagy javító jellegű beavatkozás,
 - a szükséges karbantartás hiányamiatt következett be.
5. A jótállás ideje alatt fellépő hibát Megrendelő Vállalkozó tudomására hozza. A jótállási időszak tartamán belül bármely a Megrendelő által felismert hiba Vállalkozó általi javításának megkezdési időpontja, a bejelentést követően: 5 naptári nap.
Ezen időtartamon belül Vállalkozó köteles helyszíni hibavizsgálatot tartani, és az ezzel kapcsolatos állásfoglalását Megrendelővel írásban közölni, ismertetve azokat az

¹ A 3. értékelési részszerzőpontra tett vállalásnak megfelelően kitöltendő

A 4

intézkedéseket, melyeket a hiba és/vagy a hiányosság haladéktalan kiküszöbölése érdekében – Megrendelő ezt kizáró írásbeli nyilatkozata hiányában – szükséges megtenni. A hiba és/vagy a hiányosság kiküszöbölése határidejének megállapítására Vállalkozóval egyeztetve, Megrendelő jogosult. Vállalkozó tartozik a hiba és/vagy a hiányosság bejelentését követően – amennyiben Megrendelő írásban eltérően nem rendelkezik – haladéktalanul, legkésőbb Vállalkozóval egyeztetett, de Megrendelő által meghatározott határidőn belül intézkedni annak kijavítása érdekében.

6. A jótállási kötelezettség nem érinti a Megrendelőt megillető kellékszavatossági jogokat, és azok érvényesíthetőségét.

7. Megrendelő a szerződés teljesítésének elmaradásával kapcsolatos igények vonatkozásában - a teljesítés idejére - biztosítékot köt ki, amelynek mértéke a nettó vállalkozói díj 5 %-a, azaz **11.411.272,- HUF**.

A teljesítési biztosíték Vállalkozó választása szerint a Kbt. 134. § (6) bekezdés a) pontjában foglaltak szerint teljesíthető óvadékként az előírt pénzösszegnek a Megrendelő fizetési számlájára történő befizetésével, átutalásával, pénzügyi intézmény vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség biztosításával, vagy biztosítási szerződés alapján kiállított – készfizető kezességvállalást tartalmazó – kötelezvénnel.

A biztosítékot Megrendelő annak lejáratát követő 15 napon belül felszabadítja a fel nem használt összeg visszautalásával, vagy a bankgaranciában szereplő lejáratú időpontot követően a bankgarancia minden külön jognyilatkozat nélkül, automatikusan hatályát veszti.

8. Megrendelő a szerződés hibás teljesítésével kapcsolatos igények vonatkozásában - a jótállás idejére - biztosítékot köt ki, amelynek mértéke a nettó vállalkozói díj 5 %-a, azaz **11.411.272,- HUF**.

A jótállási biztosíték Vállalkozó választása szerint a Kbt. 134. § (6) bekezdés a) pontjában foglaltak szerint teljesíthető óvadékként a Megrendelő fizetési számlájára történő befizetésével vagy átutalásával, pénzügyi intézmény vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség biztosításával, vagy biztosítási szerződés alapján kiállított - készfizető kezességvállalást tartalmazó - kötelezvénnel. Átutalás esetén az átutalás közleményében fel kell tüntetni a beazonosíthatóságot szolgáló adatokat és a jogcímet.

A jótállási biztosíték előírtak szerint történő rendelkezésre bocsátása a teljesítési igazolás kiállításának feltétele.

A Vállalkozó a garancia nyilatkozat/kötelezvény tervezetét a kiállítás előtt a Megrendelővel jóváhagyatni köteles.

Amennyiben Vállalkozó jótállási kötelezettségeit nem, vagy nem határidőre teljesíti, Megrendelő jogosult a munkát más vállalkozóval elvégeztetni, és felmerült költségeit Vállalkozó felé érvényesíteni, amely elsősorban a Jótállási biztosíték terhére kerül elszámolásra.

A jótállási időszak végén felek helyszíni bejárást tartanak, megállapításukat jegyzőkönyvben rögzítik. A rögzített hibák kijavítása után, illetve a jegyzőkönyvben foglalt megállapodásnak megfelelően a biztosítékot Megrendelő annak lejáratát követő 15 napon belül felszabadítja a fel nem használt összeg visszautalásával, vagy a bankgaranciában/kötelezvényben szereplő lejáratú időpontot követően a bankgarancia/kötelezvény minden külön jognyilatkozat nélkül, automatikusan hatályát veszti.

A bankgarancia nyilatkozat/kötelezvény eredeti példányát a Megrendelő jelen szerződésben megjelölt kapcsolattartója részére kell átadni.

9. A teljesítés elmaradásával kapcsolatos igényekre kikötött biztosítékot legkésőbb a szerződés hatálybalépésekor, a szerződés hibás teljesítésével kapcsolatos igények

teljesítésére kikötött biztosítékot legkésőbb a szerződés teljesítésének időpontjában kell a Vállalkozónak rendelkezésre bocsátania.

10. A bankgarancia nyilatkozat/kötelezvény tartalma:

Megrendelő kizárólag olyan bankgarancia nyilatkozatot/kötelezvényt köteles elfogadni, amelyben a bank/biztosító/pénzügyi intézmény vállalja, hogy amennyiben a Kedvezményezett arról tájékoztatja, miszerint a Vállalkozó bármely okból nem vagy nem határidőre tett eleget szerződésben foglalt kötelezettségeinek, úgy a Vállalkozó helyett a Kedvezményezett első felszólítására átutalja a bankgarancia/kötelezvény összegének erejéig a Kedvezményezett által megjelölt összeget a Megrendelő bankszámlájára.

A bankgaranciában/kötelezvényben rögzíteni kell, hogy a bank/biztosító/pénzügyi intézmény a szolgáltatást nem vitatja, lemond a szolgáltatás visszautasítására, visszatartására, annak vitatására vagy beszámítására vonatkozó valamennyi jogáról, továbbá arról is, hogy a Vállalkozónak a szerződésből vagy azzal kapcsolatban illetve más jogviszonyból eredő, a Kedvezményezettrel szembeni követeléseit érvényesítse.

A bankgarancia nyilatkozat/kötelezvény további, fentiekén túli kötelező tartalmi elemeit a szerződés 2. számú melléklete tartalmazza

11. Vállalkozó az építési beruházás megvalósítása alkalmával beépítésre kerülő anyagok vonatkozásában a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 6:159. §-ában foglaltak, valamint a hatályban lévő releváns jogszabályok szerinti szavatossággal tartozik.
12. Vállalkozó teljes kártérítési kötelezettséget vállal jelen szerződéssel kapcsolatosan a neki felróható károkért, függetlenül attól, hogy az a Megrendelőre vagy harmadik személyekre háramlík. Harmadik személyekre háruló kár esetén a Vállalkozó köteles az erről való tudomásszerzést követő 3 munkanapon belül a Megrendelőt teljes körűen mentesíteni a kártérítési igények alól, illetve amennyiben Megrendelő a kártérítési igényt teljesítette, köteles a fenti határidőben a Megrendelő által teljesített összegeket megtéríteni.
13. Amennyiben a Vállalkozó teljesítésével kapcsolatban per indul, Vállalkozó Megrendelő oldalán köteles a perbe belépni és minden intézkedést megtenni Megrendelő pernyertessége érdekében. Pervesztesség esetén az előző pont rendelkezései megfelelően alkalmazandóak.

4. Hatályba lépés, teljesítési határidő

1. A szerződés teljesítésének határideje: **a munkaterület átadást követő 300 naptári nap.**
2. Minden, a szerződés teljesítését akadályozó, el nem hárítható külső körülmény (vis maior) a befejezési határidő módosítását vonhatja maga után, kivéve, ha bármilyen munkaszervezési (több munkavállaló alkalmazása, munkaszervezés megváltoztatása, stb.) eljárással megoldható lett volna a határidő betartása.
3. A határidő módosulásához az ok (és annak fennállásának időtartama) építési naplóba való bejegyzése és a Megrendelő műszaki ellenőrének jóváhagyása szükséges.
4. Vállalkozó kijelenti, hogy a rendelkezésére álló teljesítési időszak – figyelembe véve az évszakokkal kapcsolatban felmerülő munkavégzést általában akadályozó körülményeket is – elégséges a szerződés határidőben történő hiány és hibamentes teljesítésére.
5. A határidő módosítására vis maior esetén is kizárólag a Kbt. 141. §-ában foglalt rendelkezések szerint, szerződésmódosítás keretében van lehetőség. (A Kbt. 141. § (4) bekezdés a) pontjának alkalmazására ez esetben nem kerül sor.)

5. A munkaterület átadása, munkavégzés

A 4

1. A munkaterületet a Megrendelő a szerződéskötést követő **15 napon** belül adja át a Vállalkozónak.
2. A Vállalkozónak hetekre lebontott – Megrendelővel egyeztetett részletességű – megvalósítási (sávos) ütemtervet kell készítenie a munkaterület átadásáig és azt a Megrendelővel, illetve annak képviselőjével (műszaki ellenőrrel) és szükség esetén az illetékes szervekkel jóvá kell hagyatnia és véglegesítés után azt át kell adnia a Megrendelő részére. A jóváhagyott ütemterv alapján vizsgálja a Megrendelő a tényleges előrehaladást.
3. **Állapotfelmérés:** A munkaterület átadása előtt a kivitelezés során érintett építményekről-, műtárgyakról-, a munkaterületről- és közvetlen környékéről/környezetéről- a Vállalkozónak saját költségére videofelvételt- és fotókat kell készítenie és annak egy példányát CD-n/DVD-n legkésőbb a munkaterület átadásakor át kell adni a Megrendelőnek, az alábbiak szerint: közterületi burkolatokról, az építéssel érintett ingatlanokról és az ingatlanok körüli közterületekről, burkolt felületekről, útról, útsatlakozásokról, kapubejárókról, járdákról, folyókákról, zöldfelületről, fákról, szomszédos építményekről, vízlevezető műtárgyakról, villamos energia és közvilágítási hálózatról, és egyéb az építési területen felelhető műtárgyakról, stb.
4. Vállalkozó a kivitelezés során az építőipari kivitelezési tevékenységről szóló 191/2009. (IX.15.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Rendelet) szerinti köteles az építési naplóval kapcsolatos kötelezettségeit ellátni.
5. Az építési napló (a továbbiakban: építési napló) a munkaterület Vállalkozó részéről történő átvételkor kerül megnyitásra, a Rendeletben rögzített előírások szerint.
6. A teljesítés helye: Somogyjád
7. Felek megállapítják, hogy a munkaterület átadás-átvétele vonatkozásában a munkaterület megfelelő, ha a munkavégzés helyére az anyag szállítása gépi vagy kézi erővel megoldható és a munkavégzés a tényleges munkavégzés helyén megkezdhető.
8. A munkaterület átadását követően a személy-, vagyon-, és munkabiztonságról, a környezetvédelmi szabályok betartásáról a Vállalkozó köteles gondoskodni. Vállalkozó felel a Megrendelő, illetve harmadik személyek vonatkozásában azok vagyontárgyaiban, életében, testi épségében, illetve egészségében a neki felróható módon keletkezett hiányokért, illetve károsodásokért.
9. Vállalkozó köteles az építkezés (kivitelezés) tűzvédelmi feladatainak ellátására.
10. Vállalkozó köteles a tényleges munkavégzéssel érintett munkaterületet megfelelően elkeríteni/forgalomtól elzárni. A forgalomterelést a Magyar Közút Nonprofit Zrt. Somogy Megyei Igazgatósága által jóváhagyott forgalomterelési terv és kiadott közútkezelői hozzájárulás alapján kell kiépíteni.
11. Vállalkozó köteles a keletkezett hulladékot a jogszabályoknak megfelelően gyűjteni, és hivatalos hulladéklerakó-helyre szállítani, valamint ezt a Megrendelő felé megfelelően igazolni.
12. Az eltakarásra kerülő munkarészek eltakarása előtt a műszaki ellenőrt közvetlenül megfelelő időben (értve ez alatt a legalább 1 napot) értesítenie kell a Vállalkozónak. Ennek elmulasztása esetén a Megrendelő követelheti, hogy tájékoztassák az eltakart munkarészeket, melynek költségei a Vállalkozót terhelik.
13. Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a Megrendelő célszerűtlen vagy szakszerűtlen utasítást ad, a Vállalkozó köteles őt erre figyelmeztetni. Ha a Megrendelő a figyelmeztetés ellenére utasítását fenntartja, a Vállalkozó a szerződéstől elállhat vagy a feladatot a Megrendelő utasításai szerint, a Megrendelő kockázatára elláthatja. A Vállalkozó köteles megtagadni az utasítás teljesítését, ha annak végrehajtása jogszabály vagy hatósági határozat megsértéséhez vezetne, vagy veszélyeztetné mások személyét vagy vagyonát. A felmondási vagy elállási jog csak akkor gyakorolható, ha más módon a szerződésszerű teljesítés nem biztosítható.

14

14. Felek rögzítik, hogy amennyiben bármilyen engedély, jóváhagyás, tanúsítás szükséges a rendeltetésszerű használathoz, annak beszerzése a fenti teljesítési határidőn belül a Vállalkozó feladata és költsége.
15. Vállalkozó köteles együttműködni az érdekelt szervekkel, közszolgáltatókkal. A kivitelezési munkákhoz szükséges víz mennyiségét, az elektromos energia mennyiségét a Vállalkozónak kell biztosítania.
16. A Vállalkozó a beépítésre kerülő anyagokról vagy termékekről CE vagy azzal egyenértékű hazai Minősítő Intézet által kiadott minőségi tanúsítványt köteles adni. Ezt a tanúsítványt a beépítés előtt a műszaki ellenőrnek át kell adni. Amennyiben a felhasználandó anyagokról és termékekről a harmadik személy gyártó a Vállalkozónak ilyen tanúsítványt nem állít ki, úgy a Vállalkozó a beépíthetőségre vonatkozó alkalmasságról köteles írásban nyilatkozni.
17. A Vállalkozó az őt terhelő jótállási, kellékszavatossági (kötelező alkalmassági) időn belüli bármilyen jogcímen történő jogutód nélküli megszűnése esetére e szerződéssel engedményezi az alvállalkozóit (közreműködőit) a tárgyi beruházással kapcsolatban terhelő jótállás, kellékszavatosság alapján érvényesíthető összes jogokat. Az átszállás napja a jogutód nélküli megszűnés napja. Ezen igények érvényesíthetősége érdekében a Vállalkozó a szerződés során (de legkésőbb a teljesítésig) köteles igénybevett alvállalkozóinak cégnevét és székhelyét, adószámát Megrendelőnek megadni. Ugyanígy köteles a Vállalkozó a szerződés teljesítése során az alvállalkozói változásokat a Megrendelőnek írásban tudomására hozni. Az előzőekről Vállalkozó köteles alvállalkozóját írásban értesíteni.
18. Amennyiben a szerződés bármilyen okból teljesítés előtt megszűnne, úgy a Vállalkozó haladéktalanul 8 napon belül köteles a megszűnés napjáig végzett munkákat felmérni, és a munkaterületet haladéktalanul a Megrendelőnek visszaadni.
19. A szerződés teljesítése során, az bármilyen állványon, segédépületen, közterületen, vagy oda kinyúló, a Vállalkozó által létesített ideiglenes építményen, bármilyen ideiglenes az építkezéshez kapcsolódó szerkezeten a Vállalkozó csak akkor helyezhet el reklám célját szolgáló tárgyat, feliratot, vagy táblát, ha ehhez a Megrendelő külön írásban hozzájárult. Az ezen előírás megszegéséért a Vállalkozót kártérítési felelősség terheli.
20. Közlekedés biztosítása:
 - A Vállalkozó a kivitelezéshez elengedhetetlenül szükséges területet veheti csak igénybe, használhatja.
 - A kivitelezés teljes időtartama alatt folyamatosan biztosítani kell a gyalogos forgalmat, a mentőszolgálat-, a tűzoltóság- és a rendőrség járműveinek a közlekedését, továbbá a Vállalkozó feladata az utcában lakókkal történő egyeztetés az ingatlanok megközelíthetősége tekintetében.
 - A Vállalkozónak szállítási útvonalat – a Megrendelővel egyeztetve – kell meghatároznia.
21. Mintavételi és Minősítési Terv készítése:
 - A Vállalkozónak kell elkészíteni a 4/2002. (II. 20.) SzCsM-EüM számú együttes rendelet szerinti biztonsági- és egészségvédelmi tervet, a kivitelezés megkezdése előtt.
22. Vízvezetés biztosítása:
 - A Vállalkozó köteles a felvonulási-, építési/munkaterületen az ideiglenes vízvezetésről folyamatosan gondoskodni. A megoldásokat a műszaki ellenőrrel folyamatosan egyeztetni kell.
23. Lakosság tájékoztatása:

- A Vállalkozónak az építés miatt szükségessé váló eseti áramtalanításról, ivóvíz- és egyéb szolgáltatás szüneteltetéséről az érintett ingatlanok tulajdonosait – a szolgáltatókkal együttműködve – előzetesen értesítenie kell.

6. Kapcsolattartás, jognyilatkozattétel

1. Felek kijelentik, hogy a tevékenységük során a tudomásukra jutott üzleti titkot megőrzik. Üzleti titokként definiálnak minden olyan adatot, mely jelen szerződés keretein belül a másik féllel kapcsolatban a tudomásukra jut. Kivételt képez ez alól azon adatok összessége, amely a Kbt. vagy más jogszabályok szerint nyilvános adatnak minősül.
2. A titoktartási kötelezettség megszegéséből eredő kárért az ezért felelős fél kártérítési kötelezettséggel tartozik.
3. Felek titoktartási kötelezettsége kiterjed a munkavállalókra, valamely polgári jogi szerződés alapján munkavégzésre irányuló jogviszony, vagy más jogviszony alapján a féllel kapcsolatban lévő egyéb személyekre is. Ezen személyek magatartásáért a titoktartási kötelezettség viszonylatában az érintett fél, mint saját magatartásáért felel.
4. Nem minősülhet üzleti titoknak mindazon adat vagy információ, amelyet jogszabály illetve egyéb dokumentum az üzleti titok köréből kizár.
5. Felek kifejezetten rögzítik, hogy tudomásuk van arról, hogy Megrendelő köteles a Közbeszerzési Hatóságnak bejelenteni, ha
 - a. Vállalkozó szerződéses kötelezettségét súlyosan megszegte és ez a szerződés felmondásához vagy elálláshoz, kártérítés követeléséhez vagy a szerződés alapján alkalmazható egyéb jogkövetkezmény érvényesítéséhez vezetett, valamint ha Vállalkozó olyan magatartásával, amelyért felelős, részben vagy egészben a szerződés lehetetlenülését okozta. A bejelentésnek tartalmaznia kell a szerződésszegés leírását, az annak alapján alkalmazott jogkövetkezményt, valamint hogy a szerződő fél a szerződésszegést elismerte-e, vagy sor került-e arra vonatkozóan perindításra.
 - b. Vállalkozó szerződéses kötelezettségének jogerős bírósági határozatban megállapított megszegése esetén a szerződésszegés tényét, leírását, lényeges jellemzőit, beleértve azt is, ha a szerződésszegés a szerződés felmondásához vagy a szerződéstől való elálláshoz, kártérítés követeléséhez vagy a szerződés alapján alkalmazható egyéb szankció érvényesítéséhez vezetett, valamint Vállalkozó szerződő fél olyan magatartásával, amelyért felelős, (részben vagy egészben) a szerződés lehetetlenülését okozta.
6. Felek fenti körben megállapodnak abban, hogy Vállalkozó nem jogosult a fenti adatok átadása miatt a Megrendelővel szemben semmiféle igényt sem érvényesíteni abban az esetben sem, ha bármely átadott tény, vagy körülmény utóbb nem bizonyulna valósnak, kivéve, ha ezzel a Megrendelőnek az adatok átadásának pillanatában tényszerűen tisztában kellett lennie (nem tartozik ide a hibás jogszabály-értelmezésből vagy téves tényállás-értelmezésből származó körülmény, kivéve ha az a Megrendelőnek felróhatóan következett be).
7. Jelen szerződéssel kapcsolatban joghatályos nyilatkozattételre jogosult személyek az alábbiak, akik jognyilatkozataikat kizárólag írásban, az átvétel idejét igazoló módon tehetik meg érvényesen. Felek ez alatt értik a telefax ill. az e-mail üzenetek váltását, ha annak átvétele igazolható, valamint az építési naplóba az arra jogosult által tett bejegyzést is:

Megrendelő részéről:

Név: Lőrinczné Kiss Ilona Telefon: +36 82489614, Fax: +36 309573609

Vállalkozó részéről:

Név: Papp Attila Gábor, Telefon: +36 209324741

8. A Megrendelő a 191/2009. (IX.15.) Korm. r. 16.§ (1) b) pontja alapján a teljesítést műszaki ellenőr igénybevételeivel ellenőrzi. A műszaki ellenőr adatai:
 - a. Cégnév: Kapos Hidro Kft.
 - b. Székhely: 7400 Kaposvár, Kanizsai út 031/4. hrsz.
 - c. eljáró műszaki ellenőr neve, elérhetősége: Vörös József, Tel: +36 20 514 5467, E mail: voros.jozsef@kaposhidro.hu.
 - d. nyilvántartási azonosító: 14-0375 / 14-50456
9. A műszaki ellenőr a Megrendelő képviselőjében jár el.
10. Vállalkozó felelős műszaki vezetője: Kovács János
Névjegyzéki száma: 14-50063
Címe: 7400 Kaposvár Tallián Gy. utca 68.
Telefon: +36 20/9324 741
11. Szerződő felek jelen szerződés teljesítése során kötelesek együttműködni.
12. Megrendelő és Vállalkozó egymás írásbeli megkereséseire azok kézhezvételétől számítva 2 munkanapon belül írásban érdemi nyilatkozatot kötelesek tenni.
13. Megrendelő képviselője jogosult a kivitelezés során bármikor a munka állását ellenőrizni, és ezek eredményéről az építési naplóba bejegyzéseket eszközölni.
14. Felek kifejezetten rögzítik, hogy a Vállalkozót nem mentesíti a hibás teljesítés jogkövetkezménye alól, ha a Megrendelő ellenőrzési kötelezettségét nem, vagy nem megfelelően teljesítette.

7. A szerződés teljesítésével kapcsolatos átadás-átvételi eljárás

1. Határidőben teljesít a Vállalkozó a Ptk. 6:247. § (2) bekezdése szerint, amennyiben a műszaki átadás-átvétel az előírt teljesítési határidőben – jelen szerződés esetében a 4.1. pontban megadott határidőn belül - megkezdődik. A teljesítés időpontja a sikeres műszaki átadás-átvételi eljárás kezdő napja.
2. Az átadás-átvételi eljárás megkezdéséről Vállalkozó Megrendelőt köteles készre jelentés formájában írásban értesíteni.
3. A szerződő feleknek a készre jelentés és a műszaki átadás-átvétel során a hatályos jogszabályi rendelkezéseknek megfelelően, így különösen a Kbt. és Rendelet előírásai szerint kell eljárniuk.
4. A Vállalkozó az általa szerződésszerűen elvégzett építési-kivitelezési munkákat 10 nappal azt megelőzően köteles készre jelenteni, hogy a mű elkészült, azaz akadálymentesen (forgalomterelés nélkül) rendeltetésszerűen használható.
5. A szabályos készre jelentést követően a Megrendelő a Vállalkozó által megjelölt időpontban a műszaki átadás-átvételi eljárást csak akkor köteles megkezdni, ha az elkészült munka rendeltetésszerű használatra alkalmas.
6. Az eljáráson a felek képviselői megvizsgálják a teljesítést, jegyzőkönyvet vesznek fel, melyben felvezetik az esetleges hibák és hiányok listáját. A Vállalkozó köteles a jegyzőkönyvbe nyilatkozni a hibák kijavításának hatánapjáról, mely nem haladhatja meg összességében a(z) 15 munkanapot.
7. Az átvétel feltétele különösen 3 pld. papír alapú és digitális (pdf és dwg) formátumú átadás-átvételi dokumentáció átadása Megrendelőnek, mely a következőket tartalmazza:
 - felhasznált anyagok- és beépített elemek/berendezések minőségét tanúsító műbizonylatait,
 - céges kivitelezői nyilatkozatokat, jegyzőkönyveket,
 - minőségvizsgálati-, illetve minőségtanúsító jegyzőkönyveket és bizonylatokat,
 - beépített építési termékek teljesítmény nyilatkozatait,



- az építési-bontási hulladék tárolására-, elszállítására vonatkozó kitöltött hulladék-nyilvántartó lapot, valamint a hulladékot kezelő átvételi igazolását,
 - az építmény-, építményrész kezelési- és karbantartási útmutatóját,
 - jóállási dokumentumokat: üzemeltetési, használati és karbantartási utasítást; a nyomáspróba jegyzőkönyv(ek)et; víztartási próba jegyzőkönyve(ke)t; csatornakamerázási jegyzőkönyvet, hossz-szelvénnel és CD melléklettel; a mérési jegyzőkönyveket és az elvégzett működési próbák jegyzőkönyveit; a beépített szerelvények, berendezések, burkolatok, egyéb tartozékok jóállási jegyét; az építmény használatával összefüggő későbbi munkákhoz kapcsolódó biztonsági és egészségvédelmi tervet,
 - a rendeltetésszerű- és biztonságos használhatóságot igazoló felelős műszaki vezetői nyilatkozatot,
 - a kivitelezéssel érintett ingatlantulajdonosok hozzájáruló nyilatkozatait,
 - megvalósulási tervet felelős műszaki vezetők és műszaki ellenőrök által aláírva és lepecsételve,
 - kivitelezés során készített fotókat (csak CD-n),
 - minden olyan egyéb hatósági engedélyt, dokumentumot, nyilatkozatot, amely a Megrendelő számára a rendeltetésszerű és biztonságos használatot igazolja és a használatbavételi/forgalomba helyezési/üzemeltetési engedély megkéréséhez szükséges.
8. Az átadás-átvételi eljárás lezárásáig a Vállalkozó köteles a gépeit, anyagait, a keletkezett hulladékot továbbá a felvonulási épületeket és felszereléseit teljes körűen elszállítani. Ennek megtörténte az átvétel feltétele.
 9. Az átadás-átvételi eljárásan a Vállalkozó átadja a fentiek szerinti tartalommal, és példányszámban a dokumentációt és megadja a beépített szerkezetek, berendezési és felszerelési tárgyak használati és karbantartási utasításait, valamint jelen szerződésben és jogszabályban rögzített egyéb iratokat, stb. Ennek hiánytalan teljesítése a szerződésszerű teljesítés feltétele.
 10. A fentiek alapján elvégzett hiánypótlásokról, illetve javításokról a Vállalkozó írásban tájékoztatja a Megrendelőt, aki a tárgyi munkát – megfelelőség esetén – átveszi.
 11. Felek kifejezetten rögzítik, hogy Megrendelő csak hiány-, és hibamentes teljesítést vesz át.
 12. A Vállalkozó az utófelülvizsgálati eljárásban köteles közreműködni. Az utófelülvizsgálatot a Megrendelő hívja össze a teljesítést követő 12 havonta a jóállási idő végéig. Az utófelülvizsgálati eljárásban a Felek a teljesítés szerződésszerűségét és a hibás/hiányos teljesítésből eredő hibákat/hiányosságokat vizsgálják és jegyzőkönyvben rögzítik. Vállalkozó – figyelemmel a 3.6. pontban foglaltakra - a jegyzőkönyvben nyilatkozik a hibák kijavításának határidejéről, mely összességében nem lehet több, mint 15 nap.

8. Szerzői jog

1. A teljesítés során esetlegesen keletkező, a szerzői jogi védelem alá eső alkotáson a Megrendelő területi és időbeli korlátozás nélküli, kizárólagos és harmadik személynek átadható felhasználási jogot szerez, amely kiterjed különösen a tervek átdolgozására, módosítására, engedélyeztetésére és továbbtervezésére is.

9. Vegyes és záró rendelkezések

14

1. A szerződés teljesítés előtti megszüntetésére a Ptk. vállalkozási (ill. kivitelezési) szerződésre vonatkozó szabályai irányadók az alábbiak figyelembevételével:

A sérelmet szenvedett fél jogosult elállni a szerződéstől, illetve azt felmondani a Vállalkozó szerződésszegése esetén, ha nem áll érdekében a teljesítés. A jelen szerződésben súlyos szerződésszegésként megjelölt bármely magatartás vagy mulasztás tanúsítása az érdekmúlás bekövetkezését önmagában megalapozza.

Súlyos szerződésszegésnek minősül Vállalkozó részéről

- a. Vállalkozó a teljesítéssel kapcsolatos bármely kötelezettségét akként szegi meg, hogy az előírt minőségben, vagy határidőre való teljesítés nem lehetséges,
- b. Vállalkozó alapos ok nélkül a munkavégzést felfüggeszti (legalább 3 napra),
- c. a Vállalkozó ellen az illetékes bíróság jogerős végzése alapján felszámolási eljárás indul; vagy
- d. a Vállalkozó végelszámolás iránti kérelme (amennyiben gazdasági társaságról van szó) a cégbíróságnál benyújtásra került; vagy
- e. a Vállalkozóval szemben az illetékes cégbíróság előtt megszüntetési, törlési eljárás indul, vagy
- f. a Vállalkozó a vállalkozási szerződésben megjelölt bármely határidőt 30 napot meghaladóan elmulaszt, vagy
- g. Vállalkozó a szerződésben foglalt bármely egyéb kötelezettségének nem tesz eleget, és emiatt a szerződés feljogosítja a Megrendelőt a felmondásra vagy az elállásra, vagy
- h. Vállalkozó környezetvédelmi, hulladékkezelési kötelezettségét megszegi,
- i. az előírt felelősségbiztosítás – annak jelen szerződésben foglalt hatálya alatt - bármely okból megszűnik, és a megszűnés napjával azonos tartalommal újabb az előírásoknak megfelelő biztosítási jogviszony nem áll fenn azzal, hogy ez csak akkor elfogadható, ha az új biztosítás hatálybalépése előtt keletkezett károkra is biztosított az eredményes igényérvényesítés lehetőség.
- j. amennyiben bármely a Kbt. által előírt kötelezettségét – kivéve ha ahhoz más jogkövetkezményt fűz a Kbt. vagy más kógens jogszabály - a Vállalkozó megszegi, különösen a Kbt. 136. § (1) bekezdés a) vagy b) pontjának, 138. § (1) bekezdés a) pontjának ill. (5) bekezdésének megsértése esetén.

- k. Jogszabályon alapuló egyéb felmondási vagy elállási okok fennállnak,

A Vállalkozónak ilyen esetben csak a már elvégzett munkák elszámolására lehet igénye.

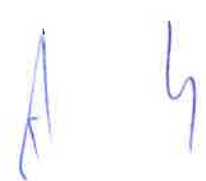
2. Megrendelő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon - ha

- a. Vállalkozóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel;
- b. Vállalkozó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel.

Ennek érdekében a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt Vállalkozó tulajdonosi szerkezetét Megrendelő számára megismerhetővé teszi és a 143. § (3) bekezdése szerinti ügyletekről Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

3. Megrendelő a szerződést felmondhatja, vagy a Ptk-ban foglaltak szerint a szerződéstől elállhat, ha:

- a. feltétlenül szükséges a szerződés olyan lényeges módosítása, amely esetében a Kbt. 141. § alapján új közbeszerzési eljárást kell lefolytatni;



- b. Vállalkozó nem biztosítja a Kbt. 138. §-ban foglaltak betartását, vagy az Vállalkozó személyében érvényesen olyan jogutódlás következett be, amely nem felel meg a Kbt. 139. §-ban foglaltaknak, vagy
 - c. az EUMSZ 258. cikke alapján a közbeszerzés szabályainak megszegése miatt kötelezettségszegési eljárás indult vagy az Európai Unió Bírósága az EUMSZ 258. cikke alapján indított eljárásban kimondta, hogy az Európai Unió jogából eredő valamely kötelezettség tekintetében kötelezettségszegés történt, és a bíróság által megállapított jogsértés miatt a szerződés nem semmis
4. A Vállalkozó jogosult jelen Szerződéstől való elállásra, ha Megrendelő – neki felróhatóan –
- a. a munkaterület átadási kötelezettségét a következményekre történő figyelmeztetés ellenére, a felszólítás átvételétől számítva is 15 napot meghaladóan elmulasztja.
 - b. a számlát – felszólítás ellenére – sem fizeti meg, vagy
 - c. egyébként Vállalkozó tevékenységét lehetetlenné teszi.
5. Jelen szerződés aláírását közvetlenül megelőzően Vállalkozó bemutatta a 322/2015. (X.30.) Korm. rend. 26. §-ban és az ajánlattételi felhívásban meghatározott felelősségbiztosításra vonatkozó kötvényt (**kártérítési limit: legalább 35.000.000,- Ft/káresemény és 200.000.000,-Ft/ év**). Vállalkozó nyilatkozza, hogy a biztosítás hatályát a jelen szerződés teljesítéséig fenntartja. Nem minősül a szerződés megsértésének, illetve nem igényli a szerződés módosítását, ha a Vállalkozó az előírt tartalmú felelősségbiztosítási szerződésének megszűnését megelőzően, legkésőbb a megszűnő szerződés megszűnésével egyidejűleg hatályba lépő, az előírt feltételeknek megfelelő új felelősségbiztosítási szerződést köt, és azt a Megrendelő felé igazolja.
6. Vállalkozó a szerződés teljesítés során - az ajánlati felhívás VI.3.12) 17. pontjában foglaltakkal összhangban - köteles **6 fő hátrányos helyzetű helyi lakos** foglalkoztatását a szerződés időbeli hatálya alatt biztosítani, és a szerződés teljesítésébe bevonni.
7. E szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és a Kbt. vonatkozó rendelkezései az irányadók.
8. Felek megállapodnak abban, hogy a Vállalkozó nem fizethet, illetve számolhat el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, amelyek a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és amelyek Vállalkozó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.
9. Felek esetleges vitás ügyeiket egyeztetés útján rendezik, ennek eredménytelensége esetén a jogviták eldöntésére – hatáskörtől függően – kikötik a Megrendelő székhelye szerinti Járásbíróság/Törvényszék kizárólagos illetékességét.
10. Jelen szerződés csak a Kbt. 141. § alapján módosítható.
11. Nem minősül a szerződés módosításának a felek nyilvántartott adataiban, így különösen a székhelyében, képviselőiben, bankszámla számában bekövetkező változás. Az említett változásokról az érintett fél a másik felet – az eset körülményeitől függően – vagy előzetesen írásban 10 napos határidővel vagy a változás bekövetkezését (bejegyzését) követő 10 napon belül köteles értesíteni.
12. Felek rögzítik, hogy semmis a szerződés módosítása, ha az arra irányul, hogy a Vállalkozót mentesítsék az olyan szerződésszegés (illetve szerződésszegésbe esés) és annak jogkövetkezményei - ide nem értve a felmondás vagy elállás jogának gyakorlását - alkalmazása alól, amelyért felelős (illetve felelős lenne), vagy amely arra irányul, hogy Megrendelő átvállaljon a Vállalkozót terhelő többletmunkaköltségeket vagy indokolatlanul egyéb, a szerződés alapján a Vállalkozót terhelő kockázatokat. E körben kijelenti Vállalkozó, hogy a kockázatokat felmérte és azt a jelen szerződésben foglalt ellenszolgáltatásban teljes körűen érvényesítette.

A 4

13. Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben jelen szerződés bármely pontja kógens jogszabályba ütközne, vagy a közbeszerzési eljárás kötelező érvényű dokumentumának tartalmával ellentétes lenne, akkor jelen szerződés fentieket sértő rendelkezése helyébe – minden további jogcselekmény, így különösen a szerződés módosítása nélkül – a megsértett kötelező érvényű jogszabályi rendelkezés vagy közbeszerzési dokumentumi rendelkezés kerül. Fentieket kell megfelelően alkalmazni, ha valamely kógens jogszabály akként rendelkezik, hogy valamely rendelkezése a szerződés része és azt szövegszerűen a szerződés nem tartalmazza (az adott rendelkezés a szerződés részét képezi).
14. Felek rögzítik, hogy a jelen szerződés időtartama alatt, valamint azt követően is, kölcsönösen betartják a hatályos magyar és európai uniós adatvédelmi szabályokat, ideértve különösen, de nem kizárólagosan az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény („Infotv.”), valamint a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/679. számú rendelet („GDPR”) rendelkezéseit.
15. Felek rögzítik továbbá, hogy a jelen szerződéses együttműködés során személyes adatokat csak és kizárólag a jelen szerződés teljesítéséhez szükséges mértékben kezelnek a másik fél munkavállalóiról, közreműködőiről, illetve teljesítési segédjeiről. Ezeket az adatokat bizalmasan kezelik, és csak azon munkavállalóik, közreműködőik, illetve teljesítési segédjeik részére biztosítanak ezekhez hozzáférést, akik részére ez indokolt és szükséges. Harmadik felek részére egyebekben ezeket az adatokat nem adják át, nem hozzák nyilvánosságra és nem teszik hozzáférhetővé. Felek egybehangzóan vállalják, hogy megtesznek minden olyan szükséges lépést, ideértve a megfelelő hozzájáruló nyilatkozatok beszerzését is, amely a személyes adatok jogszerű kezelése érdekében szükséges lehet.
16. Felek a Ptk. 6:1. § (3) bekezdése és 6:22. § (3) bekezdése alapján megállapodnak abban, hogy jelen szerződésből eredő követelések tekintetében az elévülést a Ptk. 6:25 § (1) bekezdésében meghatározottakon túlmenően a jogosultnak a követelés teljesítésére irányuló írásbeli felszólítása is megszakítja.
17. A vállalkozó további olyan vállalásai, amelyek a közbeszerzési eljárásban értékelésre kerültek - a Kbt. 131. § (2) bekezdésben foglaltakra tekintettel:

A szerződés teljesítésében résztvevő vízépítési szakember	
Neve:	Kovács János
szakmakód	MV-VZ
a felelős műszaki vezetői jogosultság megszerzéséhez szükséges végzettség	mélyépítési üzem mérnök
az adott végzettséghez tartozó szakmai gyakorlati idő	4
a szakmai tapasztalat többlet tartama	24

18. Jelen szerződés 4 megegyező, eredeti példányban készült el, elválaszthatatlan részét képezi (Megrendelő példányához kapcsolva) a közbeszerzési eljárás iratanyaga, valamint annak részét képező árazott költségvetés. A szerződés a mindkét fél aláírásra és kötelezettségvállalásra jogosult vezető tisztségviselőjének (Vállalkozónál cégszerű) aláírása esetén érvényes.
19. Jelen szerződés az aláírásának napján lép hatályba.
20. Felek a szerződést, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, elolvasás és értelmezés után, helybenhagyólag aláírják.
- 

Mellékletek:

1. sz. melléklet: Árazott költségvetés
2. sz. melléklet: Bankgarancia nyilatkozat
3. sz. melléklet: Átláthatósági nyilatkozat
4. sz. melléklet: Felelősségbiztosítás
5. sz. melléklet: ÁFA nyilatkozat

Kelt: Somogyjád, 2022. május 6.

67
Megrendelő



Vállalkozó

KAPOSVÖLGYI VÍZITÁRSULAT
7400 Kaposvár, Kanizsai út 031/4 hrsz.
Bankszámlasz.: 10403909-39088794
Adószám: 10088795-2-14

h

Árazott költségvetés

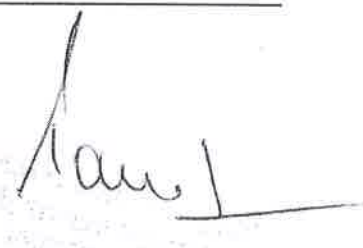
11 4

Kelt: 2022. 03. 11.

Somogyjád vízrendezés

ÁRAJÁNLAT

Megnevezés	Anyagköltség	Díjköltség
1. Építmény közvetlen költségei	136923641	91301792
1.1 Közvetlen önköltség összesen	136923641	91301792
2.1 ÁFA vetítési alap	228225433	
2.2 Áfa	27,00%	61620867
3. A munka ára		289846300


SOMOGYJÁD VÍZ- ÉS CSATORNARENDÉZÉSI VÉRTANULMÁNY
Készítette: Somogyjád Víz- és Csatornarendelési Vállalat
Állomás: Somogyjád Víz- és Csatornarendelési Vállalat

11 4

Munkanem összesítő

Munkanem megnevezése	Anyag összege	Díj összege
Felvonulási létesítmények	1141500	1116080
Dúcolás, földpartmegtámasztás	538472	3757066
Víztelenítés	125000	1695760
Zsaluzás és állványozás	136561	248292
Költségtérítések	0	2070400
Irtás, föld- és sziklamunka	8901450	19812544
Közműcsatorna-építés	122357713	59360457
Közműcsővezetékek és -szerelvények szerelése	28215	41382
Útburkolatalap és makadámburkolat készítése	3034750	2964741
Kőburkolat készítése	47300	147620
Bitumenes alap és makadámburkolat készítése	612680	87450
Összesen:	136923641	91301792

A 4

Felvonulási létesítmények

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny. Egység	Anyag egységár	Díj egységre	Anyag Díj összesen	összesen
1	12-002-1.1	Közúti híd gyalogos forgalomra	76 m2	3570	3230	271320	245480
2	12-002-1.2.2	Közúti híd közúti forgalomra, 10 t terhelésre	24 m2	23570	21300	565680	511200
3	12-004-5.3	Meglévő közművezetékek felfüggesztése, üzembiztosítása, elektromos vagy telefonkábel előírányzat	15 db	6500	8360	97500	125400
4	12-005-13.2	Munkaárok közelében lévő légvezetékoszlop állékonyságának biztosítása, vasbetonoszlop előírányzat	10 db	7100	10600	71000	106000
5	12-004-0	Meglévő ivóvízvezeték felfüggesztése előírányzat	10 db	13600	12800	136000	128000
Munkanem összesen:						1141500	1116080

A 9

Dúcolás, földpartmegtámasztás

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny.	Egység	Anyag egységár	Díj egységre	Anyag Díj összesen összesen
I	13-001- 1.1.1.1	Munkaárok dúcolása és bontása 5,00 m mélységig, 5,00 m szélességig, kétoldali dúcolással, vízszintes pallózással, 0,80-2,00 m árokszélesség között, táblás zsaluzat	611,9	m2	880	6140	538472 3757066
Munkanem összesen:							538472 3757066

A 4

Víztelenítés

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny.	Egység	Anyag egységár	Díj egységre	Anyag összesen	Díj összesen
1	14-002-1.1	Nyíltvíztartás szivókútjainak készítése, kútgyűrű beépítése 80/75 cm méretű elemekkel	6	m	19100	43500	114600	261000
2	14-002-1.2	Nyíltvíztartás szivókútjainak készítése, 80 cm átmérőjű szivókutak fenékbetonzása	2	db	5200	5600	10400	11200
3	14-002-2.1.2	Nyíltvíztartásnál helyszíntartás, 501-1000 liter/perc teljesítményű szivattyúval	144	óra	0	1240	0	178560
4	14-002-2.2.2	Nyíltvíztartásnál üzemelés, 501-1000 liter/perc teljesítményű szivattyúval előirányzat	1500	óra	0	830	0	1245000
Munkanem összesen:							125000	1695760

A 4

Zsaluzás és állványozás

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny.	Egység	Anyag egységár	Díj egysége	Anyag Díj összesen	összesen
1	15-017-3	Biztonsági védőkorlát készítése gömbfából, deszkából	376,2	m	363	660	136561	248292
Munkanem összesen:							136561	248292

1 4

Költségtérítések

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny. Egység	Anyag egységár	Díj egységre	Anyag Díj összesen	Díj összesen
1	19-002-0	Szakfelügyelet (Előirányzat!) E.ON Gázszolgáltató Zrt. 3 nap E.ON Áramszolgáltató Zrt. 3 nap Magyar Telekom Nyrt. 2 nap Kaposvári víz és csatornaművek 3 nap	11 db	0	35000	0	385000
2	19-010- 1.1.1	Általános teendők tervezési és előkészítési szakaszban, helyszíni bejárás	1 db	0	25000	0	25000
3	19-010- 1.1.2	Általános teendők tervezési és előkészítési szakaszban, tervkészítés forgalomtechnikai terv	1 db	0	150000	0	150000
4	19-010- 1.1.3	Általános teendők tervezési és előkészítési szakaszban, felvonulás előkészítése	1 db	0	35000	0	35000
5	19-010- 1.1.4.3	Általános teendők tervezési és előkészítési szakaszban, területhasználati díjak, föld- és törmeléklerakóhely hatósági díja	506,6 m3	0	1500	0	759900
6	19-010- 1.1.5	Általános teendők tervezési és előkészítési szakaszban, felvonulás, munkaterület átvétele, építési napló vezetése	1 db	0	35000	0	35000
7	19-010- 1.11.1.1	Általános teendők megvalósulás szakaszában, ellenőrző mérések, épületek műszeres kitűzése	1 db	0	150000	0	150000
8	19-010- 1.21.2	Általános teendők befejezés szakaszában, megvalósulási tervdokumentáció elkészítése	1 db	0	155500	0	155500
9	19-021- 1.1.1	Ellenőrző vizsgálatok, talajok tömörségi vizsgálata, radiometriális eljárással	15 db	0	25000	0	375000
Munkanem összesen:						0	2070400

Irtás, föld- és sziklamunka

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny. Egység	Anyag egységár	Díj egységre	Anyag Díj összesen	Díj összesen
1	21-001-1.2.2	Egyes fák kitermelése tuskóirtással, legallyazással és darabolással, kézi szerszámokkal, III. oszt. talajban, törzsátmérő: 21-40 cm között előirányzat	15 db	0	17360	0	260400
2	21-001-6.2	Bozót- és cserjeirtás, tövek átmérője 4,1-10,0 cm	25 10 m2	0	17260	0	431500
3	21-001-13.1.1-0631101	Füvesítés sík felületen talaj-előkészítéssel,dkg/m2-.....minőségű fűmagkeveréssel, gépi erővel KITE PÁZSIT fűmagkeverék, 40-50 dkg/10 m2	40 10 m2	860	1730	34400	69200
4	21-003-2.1.2	Közmű feltárása kézi erővel, talajosztály: III. előirányzat	20 m3	0	21175	0	423500
5	21-003-6.1.1	Munkaárok földkiemelése közmű nélküli területen, gépi erővel, kiegészítő kézi munkával, bármely konzisztenciájú, I-IV. oszt. talajban, dúcolás nélkül, 3,0 m ² szelvényig átereszeknél	356,7 m3	0	2540	0	906018
6	21-003-6.2.1.1	Munkaárok földkiemelése közmű nélküli területen, gépi erővel, kiegészítő kézi munkával, bármely konzisztenciájú, I-IV. oszt. talajban, dúcolt árokból, 5,0 m árokszélességig, 3,0 m mélységig	306,6 m3	0	2820	0	864612
7	21-003-11.1.1	Földvisszatöltés munkagödörbe vagy munkaárokba, tömörítés nélkül, réteges elterítéssel, I-IV. osztályú talajban, kézi erővel, az anyag súlypontja karoláson belül, a vezeték (műtárgy) felett és mellett 50 cm vastagságig	68,5 m3	0	2160	0	147960
8	21-003-11.2.1	Földvisszatöltés munkagödörbe vagy munkaárokba, tömörítés nélkül, réteges elterítéssel, I-IV. osztályú talajban, gépi erővel, az anyag súlypontja 10,0 m-en belül, a vezeték (műtárgyat) környező 50 cm-en túli szelvényrészben	80,9 m3	0	1920	0	155328
9	21-004-4.1.2-0120002	Talajjavító réteg készítése vonalas létesítményeknél, 3,00 m szélességig vagy építményen belül, osztályozatlan kavicsból Nyers homokos kavics, NHK 0/63 RTT, KÓKA, Alsózsolca levezetők alá áteresz fölé	594,2 m3	11500	13260	6833300	7879092
10	21-004-4.1.4-0130212	Talajjavító réteg készítése vonalas létesítményeknél, 3,00 m szélességig vagy építményen belül, zúzottkőből Különleges zúzottkő dolomit, KZ 2/4, KÓKA, Iszkaszentgyörgy kapubejárók	162,7 m3	12500	8260	2033750	1343902

4

Irtás, föld- és sziklamunka

11	21-004-5.1.1.1	Tükrőkészítés tömörítés nélkül, sík felületen gépi erővel, kiegészítő kézi munkával talajosztály: I-IV.	2378,1 m2	0	470	0	1117707
12	21-004-6.1	Padkarendezés gépi erővel, kiegészítő kézi munkával, I-IV. oszt. talajban, vastagság 10,0 cm-ig	1592 m2	0	850	0	1353200
13	21-004-8.1.1	Rézsűképzés a kikerülő föld szállítóeszköztől való felrakásával, gépi erővel, kiegészítő kézi munkával, bevágásban, 11-20 cm vastagság között, talajosztály:I-IV	1066,5 m2	0	670	0	714555
14	21-005-2.1.1	Csatorna (nyílt árok) építése bármely konzisztenciájú talajban vagy víz alól, gépi erővel, szelvényméret: 1,1-6,0 m ² között	349,4 m3	0	2080	0	726752
15	21-008-2.2.2	Tömörítés bármely tömörítési osztályban gépi erővel, kis felületen, tömörségi fok: 90%	667,2 m3	0	1250	0	834000
16	21-008-2.3.1	Tömörítés bármely tömörítési osztályban gépi erővel, vezeték felett és mellett, tömörségi fok: 85%	68,5 m3	0	1820	0	124670
17	21-010-31.1.1	Meglévő csatorna tisztítása, iszapeltávolítása, gépi erővel, 0,0-1,0 m ² szelvényterület között	51 m3	0	4080	0	208080
18	21-011-1.2.1	Fejtett föld felrakása szállítóeszköztől, géppel, talajosztály I-IV.	506,6 m3	0	720	0	364752
19	21-011-3.1.1	Fejtett föld mozgatása I-IV. osztályú talajban, géppel,	506,6 m3	0	260	0	131716
20	21-011-11.8	Építési törmelék konténeres elszállítása, lerakása, lerakóhelyi díjjal, 12,0 m ³ -es konténerbe	12 db	0	65600	0	787200
21	21-011-12	Munkahelyi depóniából építési törmelék konténerbe rakása, kézi erővel, önálló munka esetén elszámolva, konténer szállítás nélkül	134,5 m3	0	7200	0	968400

Munkanem összesen:**8901450****19812544**

14

Közműcsatorna-építés

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny. Egység	Anyag egységár	Díj egysége	Anyag Díj összesen	összesen
1	53-000-1.1.2	Előregyártott csőelemekből készített csatorna törmelékre bontása, tokos vagy talpas betoncső 31-60 cm átmérő között	514,9 m	0	10250	0	5277725
2	53-000-1.1.3	Előregyártott csőelemekből készített csatorna törmelékre bontása, tokos vagy talpas betoncső 60 cm átmérő fölött	6,6 m	0	15620	0	103092
3	53-001-2.1.2.1-0646824	Körszelvényű, talpas betoncső beépítése cementhabarcs kötéssel, 1,00 m hosszú előregyártott betoncsővekből, belső csőátmérő: 30 cm-ig CSOMIÉP talpas betoncső Ø300	162,1 m	8600	10430	1394060	1690703
4	53-001-2.1.2.2-0646825	Körszelvényű, talpas betoncső beépítése cementhabarcs kötéssel, 1,00 m hosszú előregyártott betoncsővekből, belső csőátmérő: 40 cm CSOMIÉP talpas betoncső Ø400	143,9 m	10600	12810	1525340	1843359
5	53-001-2.1.2.3-0646826	Körszelvényű, talpas betoncső beépítése cementhabarcs kötéssel, 1,00 m hosszú előregyártott betoncsővekből, belső csőátmérő: 50 cm CSOMIÉP talpas betoncső Ø500	292,5 m	14700	14650	4299750	4285125
6	53-001-2.1.2.4-0646827	Körszelvényű, talpas betoncső beépítése cementhabarcs kötéssel, 1,00 m hosszú előregyártott betoncsővekből, belső csőátmérő: 60 cm CSOMIÉP talpas betoncső Ø600	4 m	19200	18640	76800	74560
7	53-001-10.1.1-0645351	Körszelvényű, tokos vagy hengeres csőhöz vasbeton támfal beépítése, cementhabarcs kötéssel, DN 30, belső csőátmérő: 30 cm LEIER TFE 30 támfal elem, V1-T1-A1, CEM 2/A-V 32,5 S, Cikkszám: HUTJS5345	68 db	3500	10950	238000	744600
8	53-001-10.1.2-0645352	Körszelvényű, tokos vagy hengeres csőhöz vasbeton támfal beépítése, cementhabarcs kötéssel, DN 40, belső csőátmérő: 40 cm LEIER TFE 40 támfal elem, V1-T1-A1, CEM 2/A-V 32,5 S, Cikkszám: HUTJS5346	70 db	3800	10950	266000	766500
9	53-001-10.1.3-0645353	Körszelvényű, tokos vagy hengeres csőhöz vasbeton támfal beépítése, cementhabarcs kötéssel, DN 50, belső csőátmérő: 50 cm LEIER TFE 50 támfal elem, V1-T1-A1, CEM 2/A-V 32,5 S, Cikkszám: HUTJS5347	134 db	45900	15100	6150600	2023400

Közműcsatorna-építés

10	53-001-10.1.4-0645354	Körszelvényű, tokos vagy hengeres csőhöz vasbeton támfal beépítése, cementhabarcs kötéssel, DN 60, belső csőátmérő: 60 cm LEIER TFE 60 támfal elem, V1-T1-A1, CEM 2/A-V 32,5 S, Cikkszám: HUTJS5302	2 db	43200	19100	86400	38200
11	53-001-12.2.1.2-0646842	Körszelvényű, talpas, nagy teherbírású betoncső beépítése cementhabarcs kötéssel, 1,00 m hosszú előregyártott betoncsövekből, belső csőátmérő: 40 cm CSOMIÉP nagy teherbírású vasalatlan betoncső Ø400	78,7 m	22100	11630	1739270	915281
12	53-001-12.2.1.4	Körszelvényű, talpas, nagy teherbírású betoncső beépítése cementhabarcs kötéssel, 1,00 m hosszú előregyártott betoncsövekből, belső csőátmérő: 60 cm CSOMIÉP nagy teherbírású vasalatlan betoncső Ø600 HÓD	113,4 m	39900	14560	4524660	1651104
13	53-006-1.2-0012110	Akna vagy akna jellegű műtárgy építése, monolit vasbetonból vagy betonból, alap- vagy szerelőbeton készítése C8/10 - XN(H) - 16 - F2 - CEM 32,5, m = 6,3 finomsági modulussal kapubejáró átereszek köré vb. védőbeton készítése	230,7 m3	28500	30910	6574950	7130937
14	53-009-1.4	Vízzárási vizsgálat elfalazással, csatorna belmérete: 60 cm	188,1 m	0	120	0	22572
15	53-051-2.1-0646022	Könnnyített előregyártott vasbeton árok- és mederburkoló elem elhelyezése, földmunka nélkül, 15-40 cm belső árokfenék szélesség között CSOMIÉP könnyített mederburkoló elem I/40/40 1:1 rézsűvel	794,4 m	11650	8180	9254760	6498192
16	53-051-2.3-0646029	Könnnyített előregyártott vasbeton árok- és mederburkoló elem elhelyezése, földmunka nélkül, 60-100 cm belső árokfenék szélesség között CSOMIÉP mederburkoló elem Tisza 1 (100/205/105)	446,6 m	92300	9960	41221180	4448136
17	53-051-3-0646032	Kiselemes települési előregyártott trapézszelvényű árokburkoló betonidomkö elhelyezése, földmunka nélkül, átereszek és végfalak nélkül, árokfenék szélesség: 25-75 cm G-40 árokburkoló betonidomkö	1789,1 m	11650	8180	20843015	14634838
18	53-051-5.1-0646051	Útpadka folyóka elemek elhelyezése előregyártott vasbetonból, földmunka nélkül, 40 cm szélességben CSOMIÉP útpadka folyóka elem 40/100 íves	200,7 m	18040	11390	3620628	2285973

A 4

Közműcsatorna-építés

19	53-101-1.1.1.3-0110001	Kőhányás, kőszórás készítése, szárazon deponált vízépitési termésköböl, a beépítés súlyponti távolsága: 60 m Vízépitési terméskő LMA 5/40 (kg), andezit, Basalt-Középkő, Dunabogdány	5 m3	8390	18865	41950	94325
20	53-101-6.2.1.1.1-0612132	Rézsű- és mederburkolat; Burkolat készítése előregyártott mederlapokból, hézagolás nélkül, kész ágyazatra betonba rakva, burkolatvastagság: 8 cm Mederlap 40/40/8 cm	12 m2	10900	11500	130800	138000
21	53-101-6.2.1.1.2-0612134	Rézsű- és mederburkolat; Burkolat készítése előregyártott mederlapokból, hézagolás nélkül, kész ágyazatra betonba rakva, burkolatvastagság: 10 cm Mederlap 40/40/10 cm	197,5 m2	11300	11500	2231750	2271250
22	53-101-11.1.1.1.3-0990049	Négyszögszelvényű áteresz- és előfejelemek; Átereszelemek beépítése, "A" közúti terhelésre, 1,0 m hosszú előregyártott egynyílású elemekből, belméret: 120x120 cm "A" jelű átereszelem, 120x120 cm	46,9 m	362500	34650	17001250	1625085
23	53-001-0	Ø1000mm-es beton tisztítóakna építése előregyártott elemekből, aknabekötő csatlakozó idomokkal, aknafenekkel, aknagyűrűkkel felső szűkítővel, beépítési segédanyagokkal, helyszínrajz és hossz-szelvény szerinti beépítési mélységgel, 600mm-es kör alakú D400kN teli fedlappal, földmunkával együtt kompletten	8 db	102500	75900	820000	607200
24	53-001-1	B. szárnyfal készítése az I/40/40/40cm-es mederburkoló végelemének megtámasztásához vonatkozó részletterv szerint	0,5 m3	35300	25200	17650	12600
25	53-001-2	Beton tisztítóakna építése villanyoszlop melletti rész	1 db	132500	85900	132500	85900
26	53-001-3	Átjárható hordalékfogó műtárgy építése, vonatkozó részletterv szerint	1 db	166400	91800	166400	91800

Munkanem összesen:**122357713****59360457**

Közműcsővezetékek és -szerelvények szerelése

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny.	Egység	Anyag egységár	Díj egységre	Anyag Díj összesen	összesen
I	54-011-5- 0249104	Nyomvonaljelző szalag fektetése közművezetékek fölé PIPELIFE "közműépítés" jelölőszalag, KOZMU- JELSZALAG	188,1	m	150	220	28215	41382
Munkanem összesen:							28215	41382

A 4

Útburkolatalap és makadámburkolat készítése

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny.	Egység	Anyag egységár	Díj egysége	Anyag Díj összesen	Díj összesen
1	61-001-1.2	Makadám rendszerű útpálya és mechanikai stabilizáció bontása, géppel, hidraulikus bontófejjel	5,3	m3	0	8300	0	43990
2	61-001-2.2	Útalapbeton, valamint hidraulikus kötőanyaggal vagy bitumennel stabilizált rétegek bontása, géppel, hidraulikus bontófejjel	28,1	m3	0	14710	0	413351
3	61-005-1.1- 0112010	Beton burkolatalap készítése, 6-30 cm vastagságban, permetezett védőréteggel utókezelve, 2,00 m-nél nagyobb szélességben C12/15 - XN(H) - 16 - F1 - CEM 32,5, m = 6,3 finomsági modulussal	99,5	m3	30500	25200	3034750	2507400
Munkanem összesen:							3034750	2964741

1 4

Kőburkolat készítése

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny.	Egység	Anyag egységár	Díj egységre	Anyag Díj összesen	összesen
1	62-001-5.1	Beton vagy bazaltbeton járdalap bontása, homokos kavicsagyazattal	5,5	m2	0	17500	0	96250
2	62-003- 4.2.4- 0611005	Betonlap vagy teraszburkolat készítése, járda- vagy járólapokból, 40x40x6 cm-es lapokból A Beton-Viacolor járdalap 40x40x6 cm, szürke	5,5	m2	8600	9340	47300	51370
Munkanem összesen:							47300	147620

1 1

Bitumenes alap és makadámburkolat készítése

Ssz.	Tételszám	Tétel szövege	Menny.	Egység	Anyag egységár	Díj egysége	Anyag Díj összesen
I	63-103- 1.1.2.1- 0750001	Egyéb közutak bitumenes burkolatának készítése, hengerelt aszfalt alapréteg készítése (AC), a meglévő alap felületének előzetes letakarításával, bitumenemulziós alápermetezéssel, 4 méter szélességig, AC 16 alap aszfaltkeverékből, 45-80 mm vastagságban terítve Alapréteg AC16 alap (N) 35/50, AC16 alap (N) 50/70 típusú bitumennel, N igénybevételi kat. alapréteg, zúzalékkal, homokkal	5,3	m3	115600	16500	612680 87450
Munkanem összesen:							612680 87450

A 4

2.SZ. MELLÉKLET

A bankgarancia nyilatkozat/kötelezvény további kötelező tartalmi elemei:

- Megbízó (Ajánlattevő) neve, székhelye,
- bankgaranciát/kötelezvényt adó pénzüintézet/biztosító neve, székhelye,
- bankgarancia/kötelezvény kedvezményezettjeként a megrendelőt kell megnevezni,
- közbeszerzési eljárás, szerződés megnevezése, mellyel kapcsolatban a biztosítékot adják,
- szerződés kelte,
- szerződés tárgya
- szerződés azonosítója (SAP azonosító),
- ha Közös ajánlattevő, akkor a biztosítéknak valamennyi vállalkozó szerződésszegésére ki kell terjednie
- biztosíték összege (felhívásban meghatározottak szerint),
- kifizetési határidő (mely nem lehet több mint 5 banki nap),
- biztosíték kezdő napja
- biztosíték lejárat: a jótállási biztosíték a jótállási időszak (sikeres műszaki átadás-átvételt követő az ajánlati felhívás és a szerződés szerinti időszak lejártát követő 30 napig érvényes)
- azt, hogy a garancia/kötelezvény feltétel nélküli és visszavonhatatlan,
- azt, hogy a garancia/kötelezvény a Vállalkozó szerződésben foglalt teljesítési/jótállási kötelezettségeinek biztosítékaul szolgál
- továbbá azt a nyilatkozatot, mely szerint a Kedvezményezett első igénybejelentésére az alapjogviszony vizsgálata nélkül (kivéve a kezesi kötelezvény esetét), a bank/biztosító vagy bármely más fél által támasztott kifogás és vita ellenére, lemondva a beszámítás jogáról a garancia/kötelezvény összeghatáráig bármilyen összeget, vagy összegeket kifizetnek a kedvezményezettnek anélkül, hogy a – kezesi kötelezvény esetét kivéve – a követelés alapját, vagy indokát bizonyítania kellene.
- azt hogy az igénybejelentés benyújtható a számlavezető bankjukon keresztül is az aláírások számlavezető bank általi igazolásával.
- azt hogy a biztosítékból származó igények –a Magyar Közút Nonprofit Zrt. előzetes hozzájárulása nélkül- nem engedményezhető, nem ruházható át, nem zálogosítható el, és más módon sem köthető le biztosítékul.

SZÁMLAKIVONAT

Eredeti példány

Kibocsátó neve, címe	Magyar Államkincstár	Címzett neve: SOMOGYJÁD KÖZSÉG ÖNKORMÁNYZATA
Adószám	1054 Budapest, Hold utca 4.	Címzett címe: Somogyjád Kossuth L. u. 42. 7443
BIC (SWIFT) kód	15329970-2-41	Kivonat sorszáma: 7/2022
Internet	HUSTHUB	Kincstári értéknapi: 2022.05.05
	www.allamkincstar.gov.hu	Készült: 2022.05.06

Számlatulajdonos neve	Somogyjád Község Önkormányzata	Számlaszám	10039007-00348153-00000055
Számlatulajdonos székhelye	7443 Somogyjád, Kossuth L. u. 42.	IBAN számlaszám	HU32 1003 9007 0034 8153 0000 0055
AHT-I azonosító	714262	Számla neve	EU forr.fin.progr.leb.szla-TOP-2.1.3-16 Somogyjád település csapadékvíz- elvezetése
Számla típusa / megnevezése	EU program lebonyolítási számla (főszámla)		
Számla devizaneme	HUF		

Jóváírások

Könyvelési nap	Értéknapi	Tranzakció adatai	Összeg
2022.05.05	2022.05.05	ACZT-5379 IG2 átutalási megbízás fogadása, Fizető: KAPOSVÖLGYI VÍZITÁRSULAT, 10403909-39088794-00000000; Egyéb adatok: IG2 tranzakció egyedi azonosító : 210403909202205051534735; Közlemény: teljesítési biztosíték "Somogyjád település csapadékvíz-elvezetése " munkáihoz TOP- 2.1.3-SO1-2021-00012	11 411 272

Összes jóváírás

11 411 272

Eredeti éves nyitó egyenleg	0
Aktuális éves nyitó egyenleg	0
Nyitó egyenleg	332 127 000
Összes terhelés	0
Összes jóváírás	11 411 272
Záró egyenleg	343 538 272
Zárt összeg	0
Felhasználható egyenleg	343 538 272
Terhelt díj	0
Terhelt illeték	0

Jelen számlakivonat számítógépes úton, zárt rendszerben, a számlavezető rendszer adatai alapján, emberi beavatkozás nélkül, egy eredeti példányban készült, a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény 167. § értelmében aláírás nélkül hiteles és megfelel a 23/2014. (VI.30.) NGM rendeletben előírt szigorú számadás követelményeinek. A kivonaton feltüntetett "TRILL" a 2012. évi CXVI. törvény szerint számított pénzügyi tranzakciós illetéket jelenti. A Magyar Államkincstár a pénzügyi tranzakciós illeték összegének számlakivonaton történő feltüntetésével a törvényben előírt tájékoztatási kötelezettségének tesz eleget. A számlakivonatban szereplő, a Kincstár által terhelt kamatok, díjak, jutalékok és egyéb költségek az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény értelmében mentesek az általános forgalmi adó alól.

További számlainformációk

A DOKUMENTUM ELEKTRONIKUSAN HITELESÍTETT!

4 A

Számlatörténet

Időszak:2022.05.05. – 2022.05.05.

Számlaszám:10039007-00348153-000000055

Számla neve:EU forr.fin.progr.leb.szla-TOP-2.1.3-16 Somogyjád település csapadékvíz-elvezetése

Könyvelésre váró tételek megjelenítése:nem

Nyitó egyenleg: 332 127 000,00 HUF

Tranzakció azonosítója	Tranzakció típusa	Partner megnevezése	Partner számlaszáma	Összeg	Devizanem	Esedékesség dátuma	Érvényesítés dátuma	Tranzakció státusza	Partner bank SWIFT/BIC kódja	Elutasítás oka	Közlemény
ACZT-5379	IG2 átutalási megbízás fogadása	KAPOSVÖLGYI VÍZTÁRSULAT	10403909-39088794-00000000	11 411 272,00	HUF	2022.05.05.	2022.05.05.	Könyvelt			teljesítési biztosíték "Somogyjád település csapadékvíz-elvezetése" munkáihoz TOP-2.1.3-SO1-2021-00012

Kalkulált záró egyenleg: 343 538 272,00 HUF

KH Bank Zrt.

39088794 KAPOSVÖLGYI VÍZITÁRSULAT

Electra Corporate Banking

—Napközbeni forint átutalás— 1/1—

Megbízási csomag neve.....: VARGA ZOLTÁNNÉ, 2022/04/22 12:50:52

Terhelendő számla száma és neve...: HU97 1040 3909 3908 8794 0000 0000 HUF

Forint pénzforgalmi bankszámla

Elküldés tervezett dátuma.....: 2022/04/26

Darabszám.....: 1

Mindösszesen.....: 11.411.272,00 HUF

Elküldve.....: 2022/05/05 08:07 VARGA ZOLTÁNNÉ

Aláírás.....: 2022/05/05 08:06 VARGA ZOLTÁNNÉ

1

Azonnali átutalás.....: Nem

Kedvezm. azonosítása.....: Név és számlaszám

Kedvezményezett neve.....: SOMOGYJÁD KÖZSÉG ÖNKORMÁNYZATA

Jóváírandó számla száma.....: HU32 1003 9007 0034 8153 0000 0055

Fogadó bank.....: Magyar Államkincstár Kaposvár

Átutalás összege.....: 11.411.272,00 HUF

Közlemény.....: teljesítési biztosíték "Somogyjád település

csapadékvíz-elvezetése " munkáihoz

TOP-2.1.3-S01-2021-00012

KAPOSVÖLGYI VÍZITÁRSULAT

7400 Kaposvár, Kanizsai út 031/4 hrsz.

Bankszlsz: 10403909-39088794

Adószám: 10088795-2-14

4 A

NYILATKOZAT

átláthatósági követelmények teljesüléséről

Szerződéskötés előtt nyilatkozattételre kötelezett szervezet adatai:

Szervezet neve:	KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT
Székhelye:	7400 Kaposvár Kanizsai u.031/4.hrsz.
Adóilletősége (ha nem Magyarország)	-
Cégjegyzékszám:	14-16-000001
Adószáma:	10088795-2-14
Cégjegyzésre jogosult képviselő(k) neve	Bene Sándor; Papp Attila Gábor
Cégjegyzés módja:	<u>önálló</u> vagy együttes (a megfelelő szöveg aláhúzendő)
A szervezet tulajdonosa(i) neve(i), tulajdoni hányada(ik)	

Alulírott/alulírottak, mint a fent megjelölt pontban meghatározott szervezet cégjegyzésre jogosult képviselője/képviselői, akként nyilatkozom/nyilatkozunk, hogy az általam/általunk jegyzett gazdálkodó szervezet - a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdés 1. b) pontja alapján - megfelel az alábbi feltételeknek, melynek alapján **átlátható szervezetnek** minősül:

1. a szervezet tulajdonosi szerkezete a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló törvény szerint meghatározott tényleges tulajdonosa(i) megismerhető,
2. a szervezet az Európai Unió valamely tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet valamely tagállamában vagy olyan más államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarország a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezményt kötött,
3. a szervezet nem minősül a társasági adóról és az osztalékadóról szóló törvény szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak;
4. a szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25 %-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében az 1.), 2.) és 3.) pont szerinti feltételek fennállnak.

Tudomásul veszem/vesszük, hogy a kötelezettségvállaló az átláthatóság ellenőrzése céljából, a szerződésből eredő követelések elévüléséig jogosult az általam/általunk képviselt szervezet átláthatóságával összefüggő, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 55. §-ában meghatározott adatokat kezelni.

Kijelentem/kijelentjük, hogy amennyiben jelen nyilatkozatban közölt adatok tekintetében bármilyen változás áll be, akkor a módosult adatokkal kiállított átláthatósági nyilatkozatot a változás bekövetkeztétől számított 8 napon belül

A

h

megküldöm/megküldjük, vagy amennyiben az általam/általunk képviselt szervezet már nem minősül átláthatónak, úgy azt haladéktalanul bejelentem/bejelentjük.

Kijelentem/kijelentjük és aláírással/aláírásunkkal büntetőjogi felelősségem/felelősségünk tudatában igazolom/igazoljuk, hogy a jelen nyilatkozatban foglaltak a valóságnak megfelelnek.

Kelt: Somogyjád, 2022. május 6.


cégszerű aláírás
KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT
7400 Kaposvár, Kanizsai út 031/4 hrsz.
Bankszlsz.: 10403909-39088794
Adószám: 10088795-2-14

4

Biztosítási fedezetet igazoló dokumentum
BIZTOSÍTÁSI KÖTVÉNY

Kötvény száma: 103515
Szerz.szám: 194895

Ez a kötvény az alábbi szerződéseket tartalmazza:
194895 Építési és szerelési biztosítás II

AEGON Magyarország Zrt.
Vállalati Vagyoni Üzletág
1091 Budapest Üllői út 1.

Számla száma: Raiffeisen Bank Rt. 12001008-00312663-00100006
Adószáma: 10389395-4-44
A biztosítás mentes az ÁFA alól.

BIZTOSÍTOTT

Név / Cég neve: KAPOSVÖLGYI VÍZITÁRSULAT
Cím : 7400 KAPOSVÁR KANIZSAI UTCA HRSZ:031/4.
Levelezés cím: 7400 KAPOSVÁR KANIZSAI UTCA HRSZ:031/4.

Az igénybevevett biztosítási módok megnevezése:	Biztosítási összeg (ezer Ft)	Éves díj (Ft)	Önrész (Ft) (káreseményenként)
1. CAR Építési és szerelési biztosítás	238,225	357,338	100,000
2. Felelősség dologi	35,000 /kár 200000 /év	0	10 %, de min. 100,000
3. Felelősség személyi	0 0	0	nincs
Összesen:		357,338	
Fizetendő díj:		357,338	

Szerződés kezdete: 2022.04.27
Szerződés vége: 2023.04.30
Évforduló: 04.27
Díjfizetés gyakorisága: egyszeri díjas

Ez a szerződés záradékokat is tartalmaz, melyek a kötvény mellékletét képezik.

Záradékok:

Biztosítottak: Somogyjád Község Önkormányzata (Beruházó)
7443 SOMOGYJÁD, KOSSUTH LAJOS UTCA 42.
Kaposvölgyi Vízitársulat (Vállalkozó)
7400 KAPOSVÁR, KANIZSAI UTCA 031/4.

ha a fenti felsorolásban név szerint nem szerepelnek, akkor a Fővállalkozó, a Beruházó és a biztosítás tárgyát képező építési teljesítésben írásbeli szerződés alapján munkát végző valamennyi Alvállalkozó

Bízt. tárgya / jellemző tevékenység: TOP-2.1.3-16-SO1-2021-00012 - Somogyjád település csapadékvíz-elvezetése

Kockázatviselés helye: a műszaki leírás szerinti helyszínek Somogyjád közigazgatási területén belül

Biztosított vagyontárgyak: Az Építés-Szerelés Biztosítás (CAR) II. szabályzati feltételek alapján, a Vállalkozók építési és szerelési teljesítése és munkája, beleértve az összes szerkezeti elemet, építményt, valamint az alvállalkozók teljesítését.

I. Fejezet - Dologi károk

Építési teljesítés értéke 228,225 eFt

Többletköltségek 10,000 eFt/tartam

Önrész általánosan: 100,000 Ft/káresemény (levonásos)

Önrész árvíz/földrengés/vihar: 300,000 Ft/káresemény (levonásos)

A biztosítási összeg (mint díjalap): 238,225 eFt

II. Fejezet - Felelősségbiztosítás

Kárterítés felső határa: 35,000 eFt/káresemény, 200,000 eFt/tartam.

Önrészesedés: a kár 10 %-a, de minimum 100,000,- Ft/káresemény, a személyi károk önrész nélkül térülnek

002. Keresztfelelősség

Kárterítési limit: II. Fejezet szerint

Önrészesedés: II. Fejezet szerint

004. A biztosítási időszak kiterjesztése (kiterjesztett fedezet)
Szavatossági időszak az átadástól számított 12 hónap
Kártérítési limit: 10.000 eFt/káresemény
Önrészesedés: I. Fejezet szerint

009. Földrengés okozta veszteségek, károk és felelősségi kárigények kizárása

102. Földkábelek, csővezetékek, egyéb berendezések

A) A helyszínrajzon, vagy közműterképen pontosan feltüntetett vezetékek és berendezések esetében a kár: 20 %-a, de minimum a II. Fejezet alap-önrészesedése

B) A helyszín rajzon, vagy közműterképen nem, vagy pontatlanul feltüntetett vezetékek és berendezések esetében a kár: 10 %-a, de minimum a II. Fejezet alap-önrészesedése

C) optikai kábelek esetében a kár: 25 %-a, de minimum 500 000,- Ft/káresemény

106. Szakaszos építési munkák
Maximális szakaszhossz: 200 m

110. Csapadékvíz, magas vízállás és árvíz elleni biztonsági intézkedésekre vonatkozó külön feltételek

111. Földesuszamlás utáni helyreállítási költségekre vonatkozó külön feltételek

112. Tűzoltó berendezések

Tárolóhelyenként tárolható tűzveszélyes anyagok értéke maximum: 5.000 eFt

120. Környező vagyontárgyak fedezete

Kártérítési limit: II. Fejezet szerint

Önrészesedés: a kár 20%-a, de minimum 250.000,- Ft

Egyedi megállapodások:
Tartamra vonatkozó kártérítési limitek

A felek a szerződésben a tartamra vonatkozó kártérítési limitet is meghatározhatnak valamely kockázatra, kockázatok csoportjára és/vagy valamely záradéki fedezetre. Az ilyen limitált fedezetekre a tartamon belül kifizetett kártérítési összeggel a biztosítási összeg (kártérítési limit) automatikusan eszikken. A biztosítási összeg (kártérítési limit) kiegészítéséről (fedezetfeltöltés), annak lehetőségéről és díjáról a Szerződő kezdeményezésére a biztosító egyedileg dönt.

Külön záradék felújítási és korszerűsítési munkákhoz - por, azbeszt

A jelen külön záradék keretében a felek megállapodnak abban, hogy bár a szerződési feltételek, a tetelesen megjelölt záradékok és az esetleges külön megállapodások változatlanul érvényben vannak, a biztosító nem téríti meg azokat a károkat, és nem fedezi azokat a felelősségi kárigényeket, amelyek a tárgyi beruházás kapcsán por-, azbeszt, egyéb építési hulladék, törmelék, ill. bármilyen levegőszennyezéssel összefüggésbe hozhatóan keletkeztek.

Egyedi kiegészítés - 119. és/vagy 120. számú záradékhoz

A jelen szerződés előírásai szerint a Biztosított a munkák megkezdése előtt köteles állapotfelmérést végezni a 119. és/vagy 120. számú záradékban biztosított épület(ek)ről. Az állapotfelmérés során rögzíteni szükséges a vizsgált épület:

- építésének és ismert rekonstrukcióinak évét,
- építési módját,
- állapotát,
- látható vagy ismert hibáit, hiányosságait sérüléseit (különös tekintettel az épület alapozásának, tartószerkezeteinek, tetőszerkezetének hibáira és az épület azon részeire, melyeket a biztosított építési munkák közvetlenül érintenek).

Az állapotfelmérés részeként a biztosító kéri fénykép- és/vagy videofelvétel készítését, melyeken:

- az épület(ek) több szögből is látható(k),
- az épület(ek) elhelyezkedése, környezeti kapcsolatai azonosíthatók,
- a biztosított építési-szerelési munkák által érintett részek láthatóak,
- a látható sérülések, hibák, hiányosságok rögzítésre kerülnek.

Káresemény kapcsán a Biztosított köteles az állapotfelmérési jegyzőkönyvet és mellékleteit, az elkészült fénykép- és videofelvételeket a biztosító részére átadni.

A fenti dokumentumok hiányában a biztosító nem nyújt kártérítést a 119. és/vagy 120. számú záradék alapján!

Az I. fejezet (Dologi károk) 2. pontja alapján a betöréses lopás és a rablás biztosítási eseménynek minősül.
Ezen károkra vonatkozóan a jelen szerződés alapján a biztosító kifizetés felsőhatára: 300 eFt/káresemény

A biztosítási szerződésekre vonatkozó törvényt módosítás kapcsán az AEGON Magyarország Általános Biztosító Zrt. 2010. április 1-jétől élet- és nem életbiztosítási termékeinek feltételeit az alábbiak szerint módosítja:

A biztosítási esemény bekövetkezésének, a szerződésben (szabályzatban, feltételekben) megjelölt károk és költségek igazolására felsorolt okiratokon kívül a biztosító szolgáltatása teljesítésének esedékességét egyéb okirat benyújtásától függővé nem teheti, továbbá nem követelheti, illetve a teljesítendő szolgáltatás mértékének meghatározásához szükséges, a biztosítási szolgáltatás teljesítésének esedékességét a bejelentett káresemény tekintetében indult büntető- vagy szabálysértési eljárás jogerős befejezéséhez nem kötheti. A biztosítottnak minden esetben joga van azonban olyan további bizonyítékok felmutatására, amelyeket - a bizonyítás általános szabályai szerint - követelésének érvényesítéséhez szükségesnek lát.

Az AEGON Magyarország Általános Biztosító Zrt. jelen kötvényben foglaltak szerint azt a kötelezettséget vállalja, hogy a módozati szabályzatok alapján a fizetett díj ellenében, megtéríti a címben megjelölt biztosítottak a szabályzatokban leírt kárait.

A biztosítási szerződés a kötvényen felsorolt kockázatokra nyújt fedezetet.

A biztosításra a módozati szabályzatok és magyar jog szabályai vonatkoznak.

Üzletági adminisztráció telefon: +36-1-477-4808/2 E-mail: vagyonadmin@aeon.hu

Kárbejelentés: AEGON Magyarország Zrt. Vállalati Kárrendezési Iroda

1091 Budapest, Üllői út 1.

Telefon: +36-1-477-4808/1 Fax: +36-1-476-5656 E-mail: vagyonkar@aeon.hu

A vonatkozó biztosítási szabályzatok a biztosítási szerződés részét képezik, melynek 1-1 példányát a Biztosított átvette.

Kelt: Budapest, 2022.04.27



Zatykó Péter Iván
Elnök-Vezérigazgató



Szombat Tamás
Ügyfélkapcsolati és Termékfejlesztési, Nera-
életbiztosítási Vezérigazgató-helyettes

**AEGON Magyarország
Általános Biztosító Zrt.**



Nyilatkozat

A 2007. évi CXXVII. (ÁFA) törvény 142. § (1) bekezdés b) pontjában szabályoz fordított adózás alkalmazásához

Szállító adatai:

Név / cégnév: KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT

Székhely: 7400 Kaposvár Kanizsai u.031/4.hrsz

Cég.sz. / váll.ny.sz: 14-16-000001

Adószám: 10088795-2-14

Képviselő: Papp Attila Gábor ügyvezető

Vevő / megrendelő adatai:

Név / cégnév: Somogyjád Község Önkormányzata

Székhely: 7443 Somogyjád, Kossuth Lajos u. 42.

Cég.sz. / Törzskönyvi asz.: 397724

Adószám: 15397720-2-14

Képviselő: Lőrinczné Kiss Ilona polgármester

Vevő / megrendelő nyilatkozata:

* Az alábbiakban, mint vevő nyilatkozom arról, hogy a hatályos ÁFA törvény alapján

- a) belföldi áfa alany vagyok
- b) eva alany vagyok
- c) kizárólag adómentes tevékenységet folytató adóalany vagyok
- d) alanyi adómentes vagyok
- e) mezőgazdasági tevékenységet folytató különleges jogállású vagyok
- f) nem adóalany szervezet vagyok
- g) magánszemély vagyok

* Továbbá nyilatkozom, hogy a szállítótól megrendelt építési-szerelési és egyéb szolgáltatás, mely az ingatlan létrehozatalára, bővítésére, átalakítására vagy egyéb megváltoztatására irányul építési hatósági engedélyköteles vagy építési hatóság tudomásulvételi eljáráshoz kötött

- a) Igen Építési engedély száma: 35200/5421-8/2021.ált.
- b) Nem

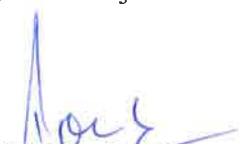
* Nyilatkozom, hogy a hatályos ÁFA törvény alapján a fordított adózás feltételeinek

- a) megfelelek
- b) nem felelek meg

A 2007. évi CXXVII. Tv. 142. § (1) bekezdés b) pontja alapján az adót a termék beszerzője fizeti, ha megfelel a fordított adózás feltételeinek.

A fordított adózás feltétele: hogy az ügylet teljesítésében érintett felek mindegyike belföldön nyilvántartásba vett adóalany legyen (adóalanyisági nyilatkozat a), b), c) pontjának jelölése), és egyiknek se legyen olyan jogállása, hogy tőle az adó fizetése ne lenne követelhet ő, valamint a megrendelt szolgáltatás építési hatósági engedélyköteles (a) pont jelölése).

Kelt: Somogyjád, 2022. május 06.


szállító nevében jogszerűen
nyilatkozó képviselő


vevő nevében jogszerűen nyilatkozó
képviselő

* A megrendelőnek a megrendelés megadandó
7400 Kaposvár, Kanizsai út 031/4 hrsz.
Bankszámlasz.: 10403909-39088794
Adószám: 10088795-2-14

KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT

Nyilatkozat

A 2007. évi CXXVII. (ÁFA) törvény 142. § (1) bekezdés b) pontjában szabályoz fordított adózás alkalmazásához

Szállító adatai:

Név / cégnév: KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT

Székhely: 7400 Kaposvár Kanizsai u.031/4.hrsz

Cég.sz. / váll.ny.sz: 14-16-000001

Adószám: 10088795-2-14

Képviselő: Papp Attila Gábor ügyvezető

Vevő / megrendelő adatai:

Név / cégnév: Somogyjád Község Önkormányzata

Székhely: 7443 Somogyjád, Kossuth Lajos u. 42.

Cég.sz. / Törzskönyvi asz.: 397724

Adószám: 15397720-2-14

Képviselő: Lőrinczné Kiss Ilona polgármester

Vevő / megrendelő nyilatkozata:

* Az alábbiakban, mint vevő nyilatkozom arról, hogy a hatályos ÁFA törvény alapján

- a) **belföldi áfa alany vagyok**
- b) eva alany vagyok
- c) kizárólag adómentes tevékenységet folytató adóalany vagyok
- d) alanyi adómentes vagyok
- e) mezőgazdasági tevékenységet folytató különleges jogállású vagyok
- f) nem adóalany szervezet vagyok
- g) magánszemély vagyok

* Továbbá nyilatkozom, hogy a szállítótól megrendelt építési-szerelési és egyéb szolgáltatás, mely az ingatlan létrehozatalára, bővítésére, átalakítására vagy egyéb megváltoztatására irányul építési hatósági engedélyköteles vagy építési hatóság tudomásulvételi eljáráshoz kötött

- a) **Igen** **Építési engedély száma: 35200/5421-8/2021.ált.**
- b) Nem

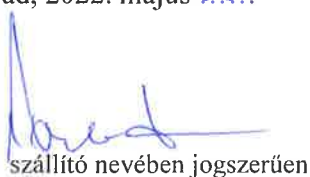
* Nyilatkozom, hogy a hatályos ÁFA törvény alapján a fordított adózás feltételeinek

- a) **megfelelek**
- b) nem felelek meg

A 2007. évi CXXVII. Tv. 142. § (1) bekezdés b) pontja alapján az adót a termék beszerzője fizeti, ha megfelel a fordított adózás feltételeinek.

A fordított adózás feltétele: hogy az ügylet teljesítésében érintett felek mindegyike belföldön nyilvántartásba vett adóalany legyen (adóalanyisági nyilatkozat a), b), c) pontjának jelölése), és egyiknek se legyen olyan jogállása, hogy tőle az adó fizetése ne lenne követelhet ő, valamint a megrendelt szolgáltatás építési hatósági engedélyköteles (a) pont jelölése).

Kelt: Somogyjád, 2022. május 06.


szállító nevében jogszerűen
nyilatkozó képviselő

KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT

* A megrendelő a szállító adatai: 7400 Kaposvár Kanizsai út 031/4 hrsz.

Bankszlsz.: 10403909-39088794

Adószám: 10088795-2-14


vevő nevében jogszerűen nyilatkozó
képviselő



Nyilatkozat

A 2007. évi CXXVII. (ÁFA) törvény 142. § (1) bekezdés b) pontjában szabályoz fordított adózás alkalmazásához

Szállító adatai:

Név / cégnév: KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT

Székhely: 7400 Kaposvár Kanizsai u.031/4.hrsz

Cég.sz. / váll.ny.sz: 14-16-000001

Adószám: 10088795-2-14

Képviselő: Papp Attila Gábor ügyvezető

Vevő / megrendelő adatai:

Név / cégnév: Somogyjád Község Önkormányzata

Székhely: 7443 Somogyjád, Kossuth Lajos u. 42.

Cég.sz. / Törzskönyvi asz.: 397724

Adószám: 15397720-2-14

Képviselő: Lőrinczné Kiss Ilona polgármester

Vevő / megrendelő nyilatkozata:

* Az alábbiakban, mint vevő nyilatkozom arról, hogy a hatályos ÁFA törvény alapján

- a) **belföldi áfa alany vagyok**
- b) eva alany vagyok
- c) kizárólag adómentes tevékenységet folytató adóalany vagyok
- d) alanyi adómentes vagyok
- e) mezőgazdasági tevékenységet folytató különleges jogállású vagyok
- f) nem adóalany szervezet vagyok
- g) magánszemély vagyok

* Továbbá nyilatkozom, hogy a szállítótól megrendelt építési-szerelési és egyéb szolgáltatás, mely az ingatlan létrehozatalára, bővítésére, átalakítására vagy egyéb megváltoztatására irányul építési hatósági engedélyköteles vagy építési hatóság tudomásulvételi eljáráshoz kötött

- a) **Igen** Építési engedély száma: 35200/5421-8/2021.ált.
- b) Nem

* Nyilatkozom, hogy a hatályos ÁFA törvény alapján a fordított adózás feltételeinek

- a) **megfelelek**
- b) nem felelek meg

A 2007. évi CXXVII. Tv. 142. § (1) bekezdés b) pontja alapján az adót a termék beszerzője fizeti, ha megfelel a fordított adózás feltételeinek.

A fordított adózás feltétele: hogy az ügylet teljesítésében érintett felek mindegyike belföldön nyilvántartásba vett adóalany legyen (adóalanyisági nyilatkozat a), b), c) pontjának jelölése), és egyiknek se legyen olyan jogállása, hogy tőle az adó fizetése ne lenne követelhet ő, valamint a megrendelt szolgáltatás építési hatósági engedélyköteles (a) pont jelölése).

Kelt: Somogyjád, 2022. május 06.

szállító nevében jogszerűen
nyilatkozó képviselő

vevő nevében jogszerűen nyilatkozó
képviselő

* A megfelelő szöveg aláhúzendő.
KAPOSVÖLGYI VIZITÁRSULAT
7400 Kaposvár, Kanizsai út 031/4 hrsz.
Bankszlsz.: 10403909-39088794
Adószám: 10088795-2-14

